



Catholic Weekly

天主教周報

72



主曆2010年1月10日 星期日

中華郵政台北雜字第1304號執照登記為雜誌交寄 發行人：洪山川／地址：(106)台北市樂利路94號／電話：(02)2737-2839／傳真：(02)2737-1326／電子郵件：catholicweekly@gmail.com

教宗天主之母慶節彌撒講道 面對暴力下無助的兒童 戰爭的虛偽說辭不攻自破

【梵蒂岡電臺訊】2010年元旦當天上午，教宗本篤十六世在梵蒂岡聖伯多祿大殿主持天主之母節隆重彌撒聖祭。這天也是第43屆世界和平日，為此，教宗彌撒講道的內容以世界和平為主。在場參禮的神職、教友和各界人士，包括駐聖座170幾個國家的外交使節，他們固然在其他重要場合也參與教宗主持的彌撒祭禮，但元旦世界和平日這天，為他們格外顯得重要和充滿意義，因為使節們將把教宗有關世界和平的講話轉達給他們所代表的國家元首，期望世界各國領導人和善心人士通力合作，為自己和為下一代子孫的幸福著想。

教宗的彌撒講道以天主聖容和人的面容為出發點，然後轉入世界和平的問題。他指出：只要看到因著暴力而面目全非的兒童，人們就應該放下武器，歸依和平。教宗說，面容最能表達一個人，使人辨認得出來。人的情感和心思意念全都顯露在面容上。天主的本質是看不見的，可是聖經也用面容形象來表達天主。天主顯示祂的聖容，就表示天主眷顧的意思；天主隱藏祂的聖容，就表示祂在憤怒。

教宗指出，整部聖經所敘述的，就在顯示天主如何逐漸顯露祂的聖容，直到祂在耶穌基督身上完全彰顯自己為止。天主取了人的面容形象。而聖母瑪利亞是第一位看到天主聖容形象的人，因為天主在她的懷中取了人性。教宗繼續說：母親與剛生下來的孩子之間有著完全特別、唯一、甚至是具有排他性的獨特關係。嬰兒首先看到的面容是母親的面容，嬰兒的這一眼決定了他與生命、與自己、與他人、與天主的關係；這一顧一盼也決定了他如何能變為和平之子。

教宗進一步指出：只有當我們心中有天主，我們才能在他人的面孔上看出他是我們的弟兄。誰的心是空洞的，他所接受的形象是扁平的，沒有厚度。反過來說，我們越是讓天主居住



路透

在自己心中，我們就越能感受到天主臨在我們四周的事物中，尤其臨在他人身，雖然有時他人的面容留下生

活艱困和邪惡的痕跡，令我們難以欣賞，難以承認那是天主面容的反映。就因為如此，我們需要有一位共同父

親的面容作為依據，這位共同的父親愛我們，在我們還幼小的時候，就教導我們尊重他人，即使他人與我們不同。

如今，在學校中，越來越常看到不同國籍膚色的兒童共聚一堂，他們的面孔乃是一種預言：人類必須共同一起形成一個大家庭。兒童們的語言、膚色固然會有所不同，但他們的天真純潔卻無二致。教宗因此強調：兒童的面孔是天主反映在世界上的聖容。我們為什麼要熄滅他們的笑容？為什麼要毒害他們的心靈？不幸的是，天主之母溫柔的形象，與許多兒童和他們母親的痛苦形象成了對比，他們遭到戰爭和暴力的摧殘，成了被迫遷徙逃亡的難民。

教宗再次鄭重指出：無辜兒童的面容被飢餓和疾病刻下痕跡，遭到痛苦和失望所毀。他們的面容是對我們責任的無聲呼籲。面對他們無助的狀況，戰爭和暴力的虛偽說辭不攻自破。我們不必做別的，只要放下任何武器，歸依和平，攜手努力建立一個更值得人生活的世界即可。

最後，教宗呼籲各國和各界人士投資教育，除了傳遞科學技術知識之外，更必須廣泛而深入地教導生態責任意識，這種責任意識以尊重人和人的基本權利義務為基礎。只有這樣，維護大然環境的努力，才能成為締造和平的教育。

彌撒結束後，教宗又從他的書房窗口向擠滿聖伯多祿廣場的各國信友發表簡短的講話，並帶領他們頌念三鐘經，向聖母祈禱。教宗說，在這新年的第一天，我願意呼喚所有武裝團體成員的良心，向每個成員說：停下來反省，放棄暴力的途徑吧！目前，這樣的做法為你們也許不可能，然而，如果你們有勇氣這樣做，天主必定幫助你們，而你們的心也將重新感到也許久已忘記的喜悅與平安。

社論

若要建立和平 就要保護萬物

按照聖經創世紀的記載：上主天主將人安置在伊甸的樂園內，叫他們耕種，看守樂園。「『守護和耕耘』」是天主規劃的大自然在秩序，好讓人從中找到適當的方位。祂把這一切託付給人，但不是讓人任意處置。當人沒有扮演好天主助手的角色，反而企圖取代天主，違反祂的規範時，必然招來大自然的反撲。因此，從前的人類總是說自己可以「人定勝天」，但我們看到這次88水災的慘重災情，到處是土石流肆虐，摧毀家園，使許多人無家可歸。這時我們才頓悟，這是人類破壞大自然所引起的嚴重後果。

去年12月初當全人類聚焦於哥本哈根的氣候變遷會議時，梵蒂岡於15日公布教宗本篤十六世的2010年世界和平日

文告〈若要建立和平，就要保護萬物〉。維持保護大自然及萬物，在今天成了人類與大自然和睦共存的基本要務。自然環境乃是天主賜給每一個人的恩典，所以人在享用自然資源時，必然也要負起面對全人類，特別是對貧窮者和後代子孫的責任。我們應懷著敬天愛人之情，並與大自然和好。

「天主曾經欽定，大地及其所有供人人使用的。所以一切受造之物應在正義及愛德原則下，公平地惠及人人。」（GS 69）宇宙萬物的遺產乃是屬於整個人類的。但目前一些自私自利的財團往往與少數不肖官員勾結，過度開發利用天然資源。不但使現世的人受害，更令後代子孫陷入無法享用某些天然資源的嚴重危險之中。

。「為此，不難肯定環境惡化乃經常是缺乏遠見策略，或追求短視經濟利益造成的結果，這種短視不幸成了對宇宙萬物的嚴重威脅。」（參閱教宗2010年世界和平日文告7）

為使世界得到和平，我們必須追求真、善、美、聖，並與他人共融，以達共同成長的目標。很重要的是在實際生活中改變觀念，採行新的生活方式：簡樸、節能減碳、減少污染……。我們每個人對維護和照顧宇宙萬物都責無旁貸，重要的是每個人要盡其所能，克服自私自利的心態。「各民間社會團體和非政府組織特別負有激起關心和培植的任務，本著堅定和慷慨的精神，努力傳揚生態責任感，這樣的責任感應該日益著重在尊重『人

的生態』上」（同上 11）。大眾媒體在這方面也應負起責任，提供給人們具有啟發性的教育。

教會對宇宙萬物負有責任，並有義務在公共場合去執行這項職責，以維護造物主天主賜給人的大地、水和空氣，尤其為保護人免於自我毀滅的危險。「在接觸到大自然的美與和諧後，便找到了寧靜與平安，也感覺到自己有了更新，元氣為之大振。當我們照顧宇宙萬物時，我們發現天主也藉著宇宙萬物照顧我們」（同上 13）天主把宇宙萬物的守護者和責任管理者的角色託付給人，但人絕不能妄用這個角色，也不能放棄這個角色。保護自然環境以締造和平的世界，乃是每個人的義務。



主筆室

愛到成傷 至死不渝： 耶穌基督是人類希望的唯一仰賴

文／陳建仁（中央研究院院士）

在過去一年，臺灣人民走過金融危機、經濟蕭條、就業艱困、生活不安、天災頻繁的死蔭幽谷，很多人都感到黯然神傷！在充滿不確定的未來一年，我們即將面臨臺灣發展的嚴峻挑戰、國際局勢的持續動盪、新興傳染病的擴散蔓延、全球暖化的日益惡化，人民依然憂心忡忡！現代文明的發展，過度地強調競爭、鼓勵消費、急功近利、重商輕義、巧取豪奪，使得今天的人類還是像依撒意亞先知所描述的「在黑暗中生活的人民」，深切盼望「一道曙光」來「照射到他們身上」！人類希望的唯一仰賴，在於愛與和平！

天主的愛早在耶穌基督誕生以前，就無時不在、無所不在。自古至今，各地方、各種族的文明，都有天主的愛彰顯於其中。華人文化的天人合一，敬天愛人，也顯示天主的愛早已臨在東亞。在物種演化與人類文明的進程當中，天主的愛一再醞釀和發展，從動物本能的舐犢情深與分工合作，到人類的互助互愛與犧牲奉獻，都來

自天主大愛的推動。父子、兄弟、夫妻、朋友之間的愛，超越生物生存法則的「自私、競爭、掠奪、佔有」，而是出自人心深處的天主大愛的「利他、互助、付出、分享」。

我們在父母的愛中孕育與成長，在兄弟姊妹的愛當中茁壯與發展，在師長前輩的愛當中學習與陶冶，在親友同仁的愛當中合作與互助，在情侶夫妻的愛當中分享一切喜樂哀痛，在子女晚輩的愛當中看到美好未來。天主在我們還是弱小無助的時候，已經透過祂派遣的「愛的使者」，毫無保留的養育我們、疼惜我們；在我們還是叛逆浪子的時候，祂像慈父一般含忍我們、體諒我們。「祂原來已經在這世界上，因為世界本是藉著祂而造成的，但是人竟不認識祂。」「於是，聖言成了人，住在我們當中。」（若望福音1:10, 14）

耶穌基督為愛我們而降生，從馬槽到十字架，祂良善心謙、安貧樂道、治癒病痛、撫慰心靈，甚至「愛到成傷，至死不渝」！祂釋放人類心靈的塵世束縛，帶給人類革命性的價值觀

「愛與和平」，以及永恆的生命。祂過著平淡樸素、珍惜資源、愛護萬物的生活，但是「祂來到自己的地方，自己的人卻沒有接受祂」（若望福音1:11），到了21世紀，人類仍在追求財富、聲望和權勢，貪婪、縱慾、欺騙、驕傲、嫉妒、仇恨、憤怒、憂鬱……甚囂塵上，人禍天災也隨踵而至。要解決人類的困境，耶穌基督帶來的大喜訊「崇尚簡樸、彼此相愛」，才是人類希望的唯一仰賴！

在初信基督時，祂給我們所有的愛和恩典，可惜我們常常棄而不用；在面對困頓、怨天尤人時，祂仍相信、包容我們，像是慈母擁抱著哭鬧的頑童一般；在得意驕傲、忘記天主時，祂仍忍耐、盼望我們，像是年邁多娘期待遊子的歸來；在衣衫襤褸地回到祂面前時，祂竟奔向我們、迎接我們，如同衣錦榮歸的愛子。

啊！祈願每一個人都能酣暢在天主的聖愛內，終生以耶穌基督為唯一的仰望。

台北總主教公署公告

北總主字第99001號

- 一、2010年1月、2月神職月退省暫停。
- 二、2010年1月18日至25日為基督徒合一祈禱周，謹訂於2010年1月17日（星期日）14:30-16:00在主教座堂舉行基督徒合一祈禱會，歡迎主內神長、修女、教友們踴躍參加，並請為之祈禱。
- 三、2010年1月18日至22日，教區神父於新店文萃樓舉行大避靜，請為司鐸們祈禱；請尚未報名的神父儘快報名。
- 四、謹訂於2010年2月11日（星期四）上午10時在主教公署舉行神父、修女新春團拜，歡迎神父、修女踴躍參加。（將另行書面邀請）
- 五、2010年2月14日農曆新年（大年初一）適逢常年期第六主日，當日舉行主日彌撒（彌撒後可舉行敬祖禮儀）；2月15日舉行春節彌撒；2月17日聖灰禮儀（四旬期開始），為配合農曆春節習俗，期間可免大小齋，以其他善工代之。
- 六、參加去年11月21日傳愛感恩大會未領到紀念品者（以台北教區堂區為單位；僅有木質十字架），可於秘書處登記，數量有限，發完為止。意者請電洽秘書處黃小姐(02)2737-1311。

台北總主教公署秘書處 謹啟
2010年1月4日

維護宇宙萬物 建立世界和平

【梵蒂岡電臺訊】2010年元旦，教會慶祝童貞瑪利亞天主之母節，也是第43屆世界和平日。教宗本篤十六世於上午10時在梵蒂岡聖伯多祿大殿主持隆重彌撒祭典，為世界和平祈禱。

教宗為本屆世界和平日所選定的主題是〈若要建立和平，就要保護萬物〉，文告內容著重在締造世界和平與維護生態環境之間的密切關係。

教宗在天主之母節、世界和平日的彌撒中，強調和平從人心開始，只有當我們與天主、與他人、與宇宙萬物和好時，我們才能夠締造世界和平。

關於世界和平日，聖座正義與和平委員會的榮休主席雷納托·馬蒂諾樞機主教說，我們身為基督信徒，都知道和平是天主的恩賜，這個恩賜卻要求我們負責任地加以維護。今年教宗給我們提出的建議非常美好，他要我們關心生活的環境，這個環境，我們基督信徒稱之為宇宙萬物。為此，宇宙萬物乃是天主賜給每個人的恩典，我們享用它，但絕不可濫用。我們是天主賜給的恩典的管理人，我們必須牢記我們有責任把這個大恩典繼續留傳給後代子孫。這是極為重要的觀念。不幸的是，我們看到許多大自然環境已經遭到破壞的現象，這樣的破壞經常來自人為

。足見人類並沒有妥當地照顧宇宙萬物。

馬蒂諾樞機主教又說，不尊重宇宙萬物足以造成國家之間和人類之間的戰亂，當天然資源遭到不適當、不合理的使用時，足以導致戰爭。世界上有許多政府和非政府機構想盡辦法佔有貧窮國家的天然資源。這就是不適當、不合理地使用天然資源的現象，也是不尊重每個人的權利。

馬蒂諾樞機主教接著表示，教宗在今年的世界和平日文告中勸勉我們更改生活風格方式。這就是說，我們至今所採行的生活方式缺乏責任感，對宇宙萬物、對生態環境都不尊重。為此，我們這一代的人必須修改生活風格，也必須教導後代的人這樣做。從這一點看，家庭在教導子女尊重生態環境上負有重大的責任。

維護環境並不只是形式口號，更須實際執行。因此，國際間和個別國家必須制定法律，規定使用天然資源的方式。重要的是，大家都必須具有這樣的意識，遵守有關的法令，尊重大自然生態環境的事不能讓政界人士獨自決定處理。天主教社會思想教導我們：基督信徒不是只在政治選舉投票當天去投下神聖的一票，更應該每天都善度教會的社會訓導。

只有對天主的愛開放 才能改變人類的行動

【梵蒂岡電臺訊】2009年12月31日，天主之母節前夕，教宗本篤十六世於下午6時在聖伯多祿大殿主持了傳統的年終謝恩晚禱禮儀，他在講道中指出，只有藉著天主的愛，人類的行動才能成為一個更美好未來的酵母。

教宗本篤十六世在講道中，特別關心那些身處困境的人，也包括因經濟危機而陷入困境的人。並祝願能有新的聖召。禮儀結束後，教宗本篤十六世轉往聖伯多祿廣場上佈置的聖誕馬槽前祈禱。

教宗表示，這即將結束的一年「為教會和世界都是富於重要事件的一年」。一年365天讓人想起，天主將永恆帶入人類歷史中的「時期已滿」。教宗接著說：「藉著天主聖子降生成人，永恆進入了時間內，人類的歷史向天主絕對的完全開放。可以這麼說，時間被基督所碰觸，祂是天主之子也是瑪利亞之子，從祂那裡時間有了新的定義與驚奇，成為救恩與恩寵的時期。」

教宗繼續說，我們在這新舊年交替之際，必須把我們的生命放在救恩的記號中，並感謝天主賜與我們「

前所未有的機會」，讓我們成為祂的兒女。

然後，教宗提及羅馬教區的工作及生活，他的心思轉向那些較不幸的人。教宗說：「我的心思延伸到所有生活在這城市的人身上，特別是那些身處困境及不幸的人身上，我向你們所有人及每個人保證，我精神與同在，在我的祈禱中不斷想到你們。」

接著，教宗轉而談到遭遇困難，特別是因經濟危機及失業而陷入困境的家庭。

教宗說：「耶誕節，提醒我們天主白白的恩賜，天主降生成人為拯救我們。祂取了我們的人性，賜給我們祂的天主性。耶誕節可以幫助我們每個善心的人，體認只有對天主的愛開放，人類的行動才能改變、轉化，成為對所有人有個更美好未來的酵母。」

教宗本篤十六世也祝願能有新的聖召說：「羅馬需要司鐸，司鐸是勇敢宣報聖言的人，同時也揭示天父仁慈的聖容。我邀請青年們，不要害怕以自身存在的完整禮物回應天主的召叫。跟隨天主的召叫，走上司鐸之路或度獻身生活。」

天主教會台北教區88賑災重建募款計劃

八八水災 重建圓夢計劃

去年...經歷過大風大雨
今年...我還在找尋回家的路

邀請您結合您的親朋好友
大家**1天1元**，就能幫助災區朋友**重建新家園**

勸募捐款專戶：財團法人天主教會台北教區88賑災專戶

劃撥帳號：50130255

聯絡電話：(02)2737-1311 #218 內容詳見官網：台北總主教公署
天主教台北總教區明愛會



內政部勸募字號：內授中社字第0980703916



2010年的好壞 全賴人如何與天主的恩寵合作

【梵蒂岡電臺訊】元月三日，2010年的第一個主日。當天正午教宗本篤十六世照例出現在他的書房窗口，向聚集在梵蒂岡聖伯多祿廣場的數萬各國信友發表簡短的講話，並帶領他們向聖母祈禱。教宗講話的中心思想是：2010年的好壞，全賴每個人如何盡自己的責任與天主的恩寵合作。

教宗說，在這聖誕後第二主日，也是新年度第一個星期天，我很高興再次祝福各位享有天主賜給的種種恩典！感謝天主，我們不把希望寄託在那些不可能的預測，也不寄託在經濟預估，即使這樣的預估很重要。我們的希望乃在於天主。但這樣的希望不屬於一般的宗教熱忱，也不屬於披著信仰外衣的宿命論。

教宗強調：我們信賴天主，因為祂在耶穌基督身上一勞永逸地給我們啟示：祂願意和人在一起，分擔人的歷史，以便引領我們走向祂愛和生命的國度。這就是激發我們、甚至改正我們人性希望的偉大希望。

接著，教宗談到當天彌撒禮儀三篇讀經的豐富內容，第一篇取自〈德訓篇〉第24章，第二篇取自〈聖保祿宗徒致厄弗所人書〉的開場白，第三篇則取自〈若望福音〉的序言。這三篇聖經章節指出，天主不僅是宇宙萬物的創造者，一如其他宗教也有類似的肯定，更是我們的父親，祂在創世之前已經揀選了我們，預訂了我們成為祂的義子（參見弗1:4-5），並因此而令人難以想像地使自己成為人，「聖言成了人，住在我們當中。」（若1:14）

教宗解釋說，天主聖言降生為人的奧蹟早在舊約時代就開始準備，這尤其顯示，在天主的智慧與梅瑟法律結合的地方。〈德訓篇〉說，那造化我的，給我的帳幕指定了位置，說道：你要住在雅各伯那裡，在以色列中建立產業（德24:12-13）。天主的法律在耶穌基督身上成了活的見證，這個法律銘刻在基督心中。在祂內，因著聖神的行動，真實地住有整個圓滿的天主性（參見哥2:9）。

教宗引用舊約和新約聖經有關的啟示後，開始為

他的講話作結論說：親愛的朋友們，這就是人類真正希望的理由所在：人類歷史有其意義，因為天主的智慧居住在其中。然而，天主的計畫不會自動完成，因為那是愛的計畫，愛產生自由，也要求自由。天主的國必定要來臨，甚至已經臨在歷史中了，而且因著基督的來臨，戰勝了邪惡的勢力。每個人都有責任日復一日地接納天主的國來到自己的生命中心。

為此，教宗下結論說：2010年是好是不好，全在於每個人如何按照自己的責任，與天主所賜的恩寵合作。為此，讓我們轉向童貞瑪利亞，向她學習這種精神態度。天主聖子先徵得瑪利亞的同意，然後才在瑪利亞懷中取得了人性。每一次上主要和我們攜手向前跨一步，走向預許的福地時，不論大事小事，祂必定先敲我們的心門，等待我們的肯定答覆。願聖母瑪利亞幫助我們懷著謙虛和勇氣，始終接納天主的聖意，使我們在考驗和痛苦中也和天主合作，加速正義與和平王國的來到。



▲2010年元旦，教宗本篤十六世在梵蒂岡聖伯多祿大殿主持天主之母節隆重彌撒聖祭，朝聖者引頸聆聽教宗講道，虔誠之情溢於言表。（路透社）

孔波斯特拉禧年 恩寵與寬恕的特別時機

【梵蒂岡電臺訊】西班牙聖地亞哥孔波斯特拉的總主教胡利安·巴里奧去年12月31日除夕打開主教座堂的聖門，為2010年孔波斯特拉聖年揭幕。教宗本篤十六世為教會這件盛事特別致函巴里奧總主教，稱這個禧年是「恩寵與寬恕的特別時機」。

教宗在賀函中將富饒的靈性生活作到大雅各伯宗徒墓前朝聖這一數百年傳統的中心。他說，聞名遐邇的聖地亞哥行程該當喚起歐洲對自己基督信仰根源的覺醒。

教宗在賀函中表示，這個機會使信友們與基督相遇時，反省自己成聖的純真聖召，讓天主的聖言浸透自己。教宗繼續寫道，禧年為無信仰者也是「從光照每個人，使他擁有生命的那一位」接受信仰的機會。

今年是孔波斯特拉第119屆禧年，教宗談到今年禧年的主題走向光明的朝聖和揭開這一禧年的牧函主題「信德的朝聖者和復活基督的見證人」，指出這兩個主題都向世人提出了傳福音的號召，提醒教會處在旅途中和今世基督信徒的特徵。

教宗在賀函中指出，在孔波斯特拉的朝聖旅途中，對新前景的瞻仰令我們對人生命的煩惱和生命無限的遼闊進行反省。教宗強調朝聖信友在當今為福音作見證的重要性。他熱切祈求天主陪伴這些朝聖者，使他們擁有生命，擁有豐富的生命。

今年是司鐸禧年，教宗在寫給聖地亞哥孔波斯特拉總主教的賀函中，勉勵司鐸們慷慨接納來到聖雅各伯墓前的朝聖者，竭盡全力為他們行懺悔聖事和聖體聖事。教宗說，寬恕和與基督相遇正是孔波斯特拉禧年最珍貴的寶藏。教宗在賀函信末邀請朝聖信友們使沿途中經歷的信德、愛德和友愛經驗結出碩果，聆聽天主對我們每個人的召叫。

天主，祢有時間嗎？

【梵蒂岡電臺訊】義大利亞西西的天使之後聖母瑪利亞大殿的方濟會會士，邀請1700多名青年在去年除夕來到聖方濟的故鄉亞西西，目的是在2010新年之際，遠離豐富的除夕晚餐，來這裡分享兄弟友愛和簡單地慶祝節日的時刻。今年的活動的主題是「天主，你有時間嗎？」。

亞西西青年牧靈負責人皮洛尼神父解釋這項創舉的意義和活動內容說，本次活動有3個時刻：首先是，在天使之後聖母瑪利亞大殿內的波爾炯科拉小聖堂前接待這些青年；接著是慶祝節日的時刻，晚餐

後，聚在一起來感謝天主；最後，再回到波爾炯科拉小堂，圍繞在祭台周圍來舉行彌撒聖祭，利用這全部空間來美、感謝天主在這一年內對我們所做的一切。

皮洛尼神父青年能主動參與這種樸素的慶祝新年的方式，因為我們相信，人都不想停留在膚淺和平庸的層面上。除此之外，還有對言語的渴望，但不再渴望那些陳詞濫用的言語，因此，要回到新鮮的、活水的泉源：就是耶穌給撒瑪黎雅人所建議的活水，耶穌也如此建議每個遇到他的人。

一言為定 與耶穌跨年

高雄教區迎接2010福傳新里程

■撰文／曾婉玲 攝影／周書羽

由高雄教區主辦，高雄教區傳協會承辦，第一至第九鐸區、道明會和道明中學協辦，100多位志工，300多名年輕人參與的「一言為定與耶穌跨年」活動，2009年最後一夜晚上8時，在道明中學道茂堂倒數跨年。

來自高雄教區各教堂的中學生和各大學的大專同學會，有不少還是非教友，他們沒選擇大場面、大明星或燦爛的煙火秀，真心歡喜在此與天主「一言為定」！一起跨年！一起迎接2010年的第一秒！他們的選擇溫暖了主辦單位，也讓活動看到希望種子，體會到未來期待。

劉振忠總主教從活動開始到倒數計秒，或泰澤祈禱，或是帶動唱都全程參與，他不但精神和年輕人一樣好，且讓人愛戴與親近，他處處身體力行，視年輕人如兄弟，視教友們為手足，完全融入任何有益教會的活動。

中聯會發動20多名學青負責報到，讓每位報到者填寫「祈禱意向」表單，分發房間和床位，分發稍後的宵夜，和泰澤祈禱點燃蠟燭，大專同學會也動員數十人負責量體溫、招待、打舞台燈光、晚會節目雜項……。

14名擊鼓高手，在氣勢磅礴中加升現場氣溫展開序幕，主持人是永遠20歲的鳳娥老師，風趣又幽默，成功串聯整晚每個節目。第一個節目是中聯會「青年大合唱」，來自高雄12間教堂70名青年，由林義偉指揮，神音樂團伴奏，歷經兩個月練習的合唱團，他們都是一群課業沉重的學生，在百忙中抽空練唱，整合聯繫和團隊表現可圈可點，得到很多讚許的掌聲。

接下來是3位青年代表見證使命，分別是：李韻如，她是2005年與教宗本篤十六世共餐的12位世界青年代表之一，她到柬埔寨服務作見證，在行動中放入愛；小路則是到菲律賓服務作見證，藉此喚醒青年對福傳的使命；道明會艾執事以一個職場青年步入聖召路的見證與分享。雖然每位只有15分鐘分享見證，深刻精彩，令與會者覺得意猶未盡。

仁武青年舞團嘻哈表演，帶動了整場的熱鬧氣氛，神音樂團、高雄聖文生堂樂團、光鹽營和天玄音樂靈修小組都出現在舞台上，原住民以舞蹈讚美與感謝，潮州聖若翰堂青年由黃美娟老師指導，馬家堂由吳竹平老師帶領，原民舞蹈表演和帶動唱讓會場一時震撼，大家舞動端坐已久的身軀，是肢體最滿意的一刻。

倒數計秒進入2010年之刻，大家在歡樂尖叫中互相擁抱，互道「新年快樂」，整個晚會至此結束。

接著是泰澤祈禱和朝拜聖體。在聖歌中，6名中聯會年輕人恭迎大十字架入場，每人瞬時冷靜，手中拿著小蠟燭進行祈禱和朝拜聖體，與天主心靈對話，跟隨天主的腳步，在2010新的一年第一刻與天主同步。

最後由謝光華神父舉行聖體降福，在凌晨1時30分，大家在滿滿降福中互道「晚安」和「早安」，夜宿道明中學，過一個很不一樣的2010新年！



▲在泰澤祈禱中點燃蠟燭，與耶穌一起跨年，敬虔等待2010年的到來。



▲原住民傳統歌舞火熱大家福傳的心火。

▼倒數計秒進入2010新年，大家互相擁抱歡呼。



▲在泰澤祈禱中恭送聖體入會場。

▼神父與教友們互祝2010年平安喜樂。



擁抱恩典 福樂雙迎

台中教區2010跨年晚會 元旦彌撒

【黃琪珊／台中報導】隨著聖誕節的到來，一年的腳步也將走到盡頭，在2009年的最後一天晚上，台中教區在雙十路法蒂瑪聖母堂準備了一場美好的心靈饗宴，邀請教內外的朋友以特別的方式一同告別2009，走向2010年。

當天晚上寒風冷冽，不過雙十堂活動中心卻是暖意十足。晚會由雙十堂的聖母軍及舞蹈班的表演揭開序幕，不論是充滿印度民族優美柔和風格的絲巾舞，或是呈現出歡樂與團結氣氛的原住民舞蹈曲風的〈海洋之心〉、俏皮可愛的中東文化風格的〈土耳其之吻〉，甚至是今年最夯、最流行的舞曲〈Sorry Sorry〉，其精湛熱情的舞藝，讓每個人的心都隨之起舞。

同時也邀請了新星長笛合奏室內樂團演奏優美動聽的樂曲，由〈紐約、紐約〉、帕海貝爾輕快優美風格的〈卡農組曲〉、布拉姆斯的〈第三號匈牙利舞曲〉、及Peter Martin的〈Mixing the malt〉等曲目組成了愛的樂章，有氣勢磅礴，也有浪漫輕快。

緊接著，天籟更新祈禱團體帶領大家以喜悅滿滿的心情，敬拜讚美天主，在歌聲中獻上祈禱與感恩。蕭漢璽、郭夙夫妻也和大家分享了進入主愛的大家庭後，生活種種的轉變，祈禱的力量之大，更感受到天主的安排是多麼奇妙，深深體認出平安喜樂是最大的財富。

夜漸漸深了，大家進入聖堂，大專同學會的同學們帶領大家一起作泰澤祈禱，沈靜心情省思這一年走過的點點滴滴，並點燃象徵希望的小蠟燭，祝福每個人新的一年燃起更豐盛的人生，在聖詠歌聲裡獻上感恩的心，衷心讚美天主，我們知道在黑暗中追尋的，是那一份能照亮我路的深情渴慕上主。

「5、4、3、2、1」倒數聲中，2010年的腳步就這



▲蘇耀文主教帶領大家一起朝拜聖體。（攝影／黃琪珊）

樣翩然來到，「願上主的慈顏光照你，仁慈愛你，賜你平安」，新年的第一個祝福充滿了主的恩寵，每個人的臉上煥發著光采，大家和蘇主教、司馬神父一起朝拜聖體，聖體光緩緩舉揚，沒有煙火的絢爛奪目，卻有煙火所缺少的平安幸福，定睛看耶穌靜默祈禱，多美多祥和的一刻！

黎明時分，雙十堂本堂趙國紳神父主禮聖體降福，在早晨如此清新的時刻，我們和主是多麼的接近。

2010年元旦彌撒中，蘇主教勉勵大家，我們選擇以祈禱的方式跨年，並以參與感恩聖祭開啟新的一年，這是聖化自己的最好方法。教宗的元旦文告〈

若要建立和平，就要保護萬物〉，提醒大家進入內心重新省思天主給我們的一切，一旦離開了天主的恩典，失落了天主交付的使命感，就會成宇宙萬物大自然的剝削者，我們應時時懷抱著感恩的心，珍惜感謝身邊的所有。

元旦也是天主之母節，這天奉獻給聖母，除了祈求聖母的代禱，更重要的是效法她的生活態度，以一顆謙遜依靠天主的心，時時感恩，善度承行天主旨意的生活，當我們能更愛我們的家庭、團體，一切都會不一樣了。新的一年，跟著主的腳步走，祝福每個人都能福樂雙迎主愛恩典。

迎接司鐸年 桃園音樂饗宴 慶聖誕 迎新年

【桃園訊】從2006年起，桃園地區每年在聖誕節期，都會舉行「音樂饗宴」，以提升桃園地區的聖樂水準，常邀請具有音樂才藝的教內外的團體或個人，包括知名的「基督教飛鵠聖樂團」，一起歡度耶穌聖誕節。

桃園總鐸張文福神父去年決定邀請「聖心合唱團」來承辦這場音樂盛會，團員們以喜悅的心情接下這個任務，以小組分工的方式，陸續向桃園各堂區發出節目邀請，並開始細部的籌備工作。

這場「音樂饗宴」於去年12月26日下午假中壢長江路天主堂（司鐸年朝聖地）舉行，以桃園各堂聖詠團演出為主，才藝節目為輔的盛會，總共有11個堂區回應這次的邀請，其中包括9個聖詠團，參加人數至少在300人以上，聖堂的一、二樓均座無虛席，真是盛況空前。

在張總鐸向司鐸年主保——聖衛雅獻香，及本堂神父白正龍蒙席致詞後，節目正式開始，主持人連監堯老師帶領大家以一首〈求來臨〉作為音樂會開始前的祈禱。

首先是中壢長江路耶穌聖心堂聖詠團，由葉津含指揮、李昀書伴奏，演唱〈耶穌的誕生〉及拉丁文的〈上主垂憐〉兩首歌曲，團員人數不多卻有精準、平衡的表現，獲得了滿堂采。接著是已成軍兩年的桃園永樂街聖三堂聖詠團，在指揮唐鴻芬老師、張瑪琍伴奏帶領下，演唱〈陪我看日出〉和〈聖誕組曲〉，優美的男女合聲、強弱交替的旋律感，讓

人一聽驚豔！

中壢新明里聖安東尼堂聖詠團帶來〈聖體頌〉及〈普天同慶〉，在指揮彭美梅帶領下，展現了小型聖詠團也可以有的堅強實力。接著，桃園成功路聖母聖心堂聖詠團帶來兩首耳熟能詳的〈天使報佳音〉及〈聖母頌〉，指揮黃淑慧及伴奏黃琮芳成功的讓團員們平均年齡已超過60歲的聖詠團，有超水準的演出。

桃園聖三堂婦女協會帶來舞蹈演出，內壢聖安東尼堂原住民青年帶來頗具震撼力的舞蹈，王偉丞小朋友的古箏表演獲得如雷的掌聲、安可連連。

「台北天主教志工合唱團」以特別來賓的身分擔任主場演唱，在歐遠帆教授細膩的指揮詮釋與潘儀的伴奏中，帶來此次於「傳愛150年全國聖歌比賽」奪冠的兩首歌曲〈唱謳嘞的歌〉與〈福音光照台灣〉，以及包含聖誕組曲在內的另四首中英文聖歌。

內壢聖安東尼堂的高豫生老師以熱鬧的帶動唱〈站在高崗上〉，讓全場久坐的教友們得以舒展筋骨。桃園民族路救世主堂讀經小組帶來拉丁文的歌曲〈普天母皇〉及〈三王來朝〉，小組成員均為退休高齡者，以初生之犢不畏虎的精神作無伴奏人聲演出，博得熱烈的掌聲。

龍潭十一份聖母升天堂聖詠團在傅曾志指揮及富柏芳伴奏下，帶來〈牧童的歡樂〉、〈人人都應當知道〉兩首歌，新屋耶穌聖心堂則由主日學的小

朋友及青年會，帶來自編自跳的〈sorry sorry〉及〈愛情城堡〉兩段精彩的舞蹈表演。楊梅法蒂瑪聖母堂聖詠團在吳燕雯指揮及黃桂玲伴奏帶領下，演唱〈無數天使空際臨〉、以及台語聖歌〈感謝主耶穌和我們作伙〉。

壓軸的演出團體則是承辦本活動的「聖心合唱團」，連監堯老師指揮了兩首詹宏達的合唱作品：〈上主必然垂聽〉、〈愛子歸來〉，這個已成軍8年的聖詠團，現任團長彭麗華姊妹，伴奏彭嘉婷老師，每周二晚上的練習，數百次的禮儀服事經驗，讓團員們彼此心意相通，並以絕佳的默契，作融入詞曲的忘神演出。末了，連老師以吉他的強烈節奏，讓團員的歌聲與觀眾的擊掌聲互相輝映，高唱〈我已經決定〉而獲得滿堂采。

除了總鐸張文福神父與白蒙席外，還有林吉雄、陳志對、阮文才、同罔、申培謙等多位神父全程參加，神長們的蒞臨是對這項活動最大的支持與肯定。壓軸時刻全體來賓齊唱〈平安夜〉與〈搖搖聖誕鈴〉，場面氣氛溫馨動人。結束前，張總鐸語重心長的期盼所有教友要多為聖召祈禱，並期待在明年司鐸年結束前，能舉辦一場以青年人為主的「器樂音樂會」的演出。

在所有神父一起隆重的降福在場來賓後，結束這場長達兩小時半的音樂饗宴；在會後的餐敘共融時間，教友們把握機會彼此寒暄問好，並互相鼓勵打氣，期待2010年再相見！

幸英宏修士晉升執事 授秩典禮感恩聖祭

【黃琪珊／台中報導】2010年的第二天，來自台中教區各堂區的神父、修士、修女、及教友們，興高采烈地聚集在羅娜露德聖母堂，參加幸英宏修士領受執事聖秩感恩聖祭。感恩聖祭由蘇耀文主教主禮，王愈榮主教、鄭文宏蒙席、幸朝明神父、邱來順神父等30多位神父共祭，在母語布農語詠唱的聖歌聲中，有著特別的莊嚴虔敬，更有掩不住的喜悅心情。

蘇主教接受鄭蒙席推薦領聖秩者後，講解了執事的職務在於協助主教及屬於主教的司祭團，作為眾人的服務者；並勉勵新執事要在信德上生根打基礎，在一切事上勤謹行事，叫人們看得出來真是基督的門徒，相稱於基督的僕人、分施天主恩寵者的身分。幸修士俯伏於地，信友們齊唱諸聖禱文，祈求天主賞賜他豐富的恩寵，經過主教覆手、授領帶與執事服、福音經書，全場以如雷掌聲恭喜新執事在聖召養成道路上，邁向新階段。

布農族的青年們獻上充滿勇士精神，傳統的布農舞蹈，表達對天主的感謝，賜給了我們如此大的恩寵；我們也獻上串串葡萄象徵與天主的關係串聯不斷；獻上布農族主要食糧與經濟作物——地瓜、小米、番茄與豌豆，感謝天主豐厚的賞賜，願將生命全然獻於主。

幸執事來自生活簡單純樸的南投縣信義鄉地利村，1979年出生於天主教信仰家庭，家庭的環境影響了執事熱愛上教會及追求信仰的真理，從小到大都有瑪利亞方濟各會修女們的陪伴，她們謙遜善良的心深深打動修士，是他走在信仰路上很大的支柱。退伍後修士開始尋找人生目標，並更認真分辨自己的聖召，叔叔幸朝明神父在各方面支持鼓勵的態度，讓他在2002年8月底決心回應天主的召喚，進入台灣總修院開始靈修年。2009年6月21總修院畢業，並於8月、10月分別領受讀經職、輔祭



▲台中教區1月2日舉行幸英宏修士領受執事聖秩感恩聖祭，由蘇耀文主教主禮，幸執事應允尊敬服從主教，並接受派遣任務。（攝影／周永隆）

職，12月6日於豐原天主堂由蘇主教行收錄禮。

幸執事在修道期間亦曾實際服務於萬華、三重、新莊堂區，吸取不同經驗，而更深入基督奧體的生命，使神學思維與教會觀、聖事生活更為融合，愛德與相互的包容中，品嚐到了基督聖愛的寬廣高深。一路走來也有許多的考驗與挫折，也曾逃避沮喪，感謝每一位包容、鼓勵、扶持的恩人們，支持他勇敢地走每一步。

蘇主教感謝幸執事的父母慷慨奉獻，以及大家代禱。蘇主教並期勉年輕人在追尋美麗事物，求得身心靈舒暢的同時，不要忘了真正值得追求的是造物主本身的美好，我們藉由領洗、堅振聖事，也領受了每個人都有成聖的使命，新的一年開始就有晉秩聖事，願能喚起把天主救贖之愛傳給更多人的福傳熱火，並有更多年輕人願意

答覆天主的召叫。

王愈榮主教則以牆上的字語「莊稼多，工人少」提醒大家，不但要祈求天主派遣更多工人來收成，也不要忽略家庭生活對信仰培育的深遠影響；新執事的老本堂周重德神父也前來參與盛宴，可以看到本堂神父對聖召陶成的重要性。

幸執事的指導神師鄭文宏蒙席以要有足夠的學識、品德與聖德，送給每位努力走在修道道路上的人，充實了自己，才能使活力青年願意跟隨，回應主的邀請。

彌撒後享用由布農族朋友精心準備的午餐，幸執事帶領過的主日學孩子們也特別準備了節目送給執事，許多堂區也紛紛以舞蹈或歌唱表達祝賀喜樂心意，在蘇主教的降福中，為晉秩典禮畫下美麗句點。

亞洲真理電台 一分鐘說好神父

好神父以言以行碰觸你心，歡迎你以1分鐘或120字為好神父發聲！

聽道理「激」腦力——郭正利神父

我信教才6年，之前我是個一聽和尚念經就會一病不起的人，走過多種宗教都沒緣，一次偶然的機會，天主派遣郭正利神父到嘉義民生堂，講道理的字句常撞擊我腦海，認識天主的我，頭也不疼、「鬼」東西也不容易見到了。郭神父並鼓勵我常避靜，在祈禱、默想中啟發我靈性生活，感謝天主的一切安排！（嘉義·路加）

亞洲真理電台 投稿請洽：
新店市中興路
三段219-1 號3樓之3
電話：886-2-29159359
Email：
service@tianzhu.org

衛道中學 短波回顧

【台中訊】去年聖誕節期，衛道中學精心規畫一系列的慶祝活動，從校園到社區，從教內到教外，從舉辦聖歌比賽，到全國天主教學校同步點燈。接著舉辦「用愛與行動豐富生命」愛心跳蚤市場義賣活動，並安排為期兩周到教會機構及各國小報佳音活動。

12月24日下午，舉辦聖誕節慶祝活動，25日上午，舉辦聖誕祈禱禮，由輔大副校長郭維夏神父主禮，全場莊嚴祥和，讓全體師生體會到人間是美麗的、溫暖的。

基隆暖暖天主堂 個人福傳實習班結業

【基隆訊】基隆暖暖天主堂傳協會主辦，中福團協辦的個人福傳26期實習班，為期4個月，效果良好，普獲好評。本期結業學員計有周美旦等18位，結業派遣由本堂向修楚神父主禮，中福團主任李長英、傳協主席唐台香，及中福團工作團員均出席盛會，氣氛溫馨動人。

這個去年第四季開辦的實習班特色，除了理論課程外，著重實習演練。特別指定長庚醫院情人湖院區、博愛仁愛之家碇內園區，分兩組實習，結業後長駐服務。暖暖天主堂本堂向神父，年高德劭，對學員精神、實習態度十分讚賞，並勉勵學員善盡福傳職責，多祈禱讀經，方能善始有終，滿有愛心。

線上直播 主教團秘書處傳媒開新局

【主教團秘書處訊】2009年聖誕節也是主教團秘書處一個在服務工作上的小「聖誕」！

主教團秘書處首次與真理電台合作，將教宗本篤十六世每年於聖誕日在伯多祿廣場致羅馬全城與普世教會的聖誕訊息（簡稱全城與全球訊息Urbi et Orbi）透過網路電視及同步翻譯直播，扮演了跨主教團的橋樑角色，使在台灣及其他華語教區的教友們同時直接收看，並在結

束時接受教宗頒布的全大赦，回應了宗座大眾傳播委員會多年來的牧靈催督，希望各地方教會，特別是在傳教區國家，促進當地信眾與教宗——基督在世代表的共融與聯繫。

當天錄影片段處理後將上傳到「你管」（YouTube）供人欣賞及作福傳運用，鼓勵各位到主教團或真理電台網站注意最新消息。

因為秘書處與真理電台的人力、

物力有限，因此「全城與全球訊息」的首次網路直播工程遇到一些技巧上不足的地方，無法在影音上就達到理想的效果。因此希望在各位的支持之下，今年復活節主日（2010年4月4日）直播教宗「全城與全球訊息」時將加以改善。

有意透過翻譯或播音為教會服務的教友們，歡迎向主教團秘書處或真理電台聯絡。

新年新希望 細聽天主聲音 對主付出真感情

【謝蓉倩／台北報導】2010年除了101煙火外，對天主教會來說，更重要的是元旦這一天的世界和平日、也是童貞瑪利亞天主之母節的彌撒，台北民生西路主教座堂由聖經博士房志榮神父主禮。新年新希望，房神父表示，期待教友將主日彌撒當成一週最喜樂的事，學習體會天主在向你說什麼，在美麗的聖言中對天主付出真感情，與天主培養感情不只用理智，更要將心智化為行動。房神父帶領教友祈求聖母賜予整年滿滿的恩寵與幸福。

對許多教友來說，新的一年在跨年活動後，天主之母節彌撒成了一年開始的考驗，因此，房神父談到自己的新年新希望時，首先提及的就是主日彌撒的重要。他強調，教友要喜樂的參與感恩祭，並在彌撒中細聽天主的聲音。他說，他來自大陸，能和大家在同一祭台前，仰賴的不是人世的社經關係與權位名利，而是同一的信仰，這信仰世世代代將人結合、延續著，所以他總以無上的喜樂參與每台彌撒，喜樂的參與自有滿滿的收穫，教友可以親自體驗。

房神父邀請教友，學習在每台彌撒中聽聽天主向你說什麼，體會天主聖言的美麗，不要將天主聖言當「耳邊風」。

他以天主之母節的三篇天主聖言為例表示，融合欣賞後當可發現，我們可以學習亞郎，得著並給予別人上主的祝福與保護；慈顏的光照和仁慈對待；上主轉面的垂顧，及所賜下的平安；這樣的平安天主不只給了我們，也願我們學會給人相同的祝福。第二篇讀經中更了解，耶穌將面貌顯現給人，普施救恩，賜下聖神帶來完全的美滿。福音中更帶領我們親自領受天主為我們賜下祂獨生子的工程。融合舊約、書信至福音，自然會與天主建立深厚的感情。

房神父更進一步指出，傳播天主聖言是美麗的，也是我們將愛天主的感情化為實際行動，如果只有聽取聖言，則信仰的活化度明顯不足，惟有傳揚福音、活出天主聖言，信仰生活才能真確的彰顯主榮。

隨後在蘇開儀老師的帶領下，吳沃澤弟兄代表教友，以舒伯特的〈聖母頌〉表達教友對聖母的深愛，吳沃澤弟兄並帶領教友以〈奇異恩典〉的歌聲讚美感謝天主。主教座堂新年第一台彌撒除了從大陸來台的房志榮神父主禮，還有來自波蘭的王家儒神父、來自韓國的李裁榮神父共祭，在主內確為「天主台前共一家，基督愛內得聖化」的落實。



▲房志榮神父主禮（中）元旦彌撒，來自波蘭的王家儒神父（右）、來自韓國的李裁榮神父（左）襄禮，見證了天主愛的大家庭完美的共融。（攝影／姜捷）

God is Love 遇見生活的天主

【姜捷／台北報導】元月2日下午，「轉角遇到愛」邁入2010年的第一場靈修充電，主題是「天主的本質」。學員喜樂地度過一個豐富溫馨的午后，為大家演講的是輔大神學院的專任老師胡淑琴修女，她設計一系列互動性強又多元化的講座內容。

歌聲清亮乾淨的胡修女，帶領大家以〈全能永生的天主〉作敬拜讚美祈禱。在「我是今在，我是昔在，我是將來永在的天主」歌聲中，不少人被聖神觸動。

胡修女請學員倆倆分組並分享：每個人心目中的天主樣貌，並請學員表達。在聆聽、分享的過程中，好多人都談到「天主是愛」、「是可信賴依靠的」、「是醫治我們身心與靈魂的」、「在精神苦悶中救拔我們的」、「是無所不在、處處都在的創造者」、「是給我們自由的全能者」等。我們赫然發現，天主真的在生活中時時垂顧守護，遇見天主，在主內生活，真是有福！

在發揮主題時，胡修女先簡要提及西方哲學對天主本質的論述：天主是至善的、至高的、自有者、不動的動者、一切創造的源頭等。然而，天主本身究竟是什麼，卻仍是一個「奧秘」。聖經中最美的詮釋是：「天主是愛！」對於天主之

愛的體驗，她選出〈創世紀〉第一章、聖詠第八篇及第一三九篇、〈依撒意亞先知書〉第四十五章5-8節，以及〈瑪竇福音〉第六章7-13、25-34節等，讓每人念一句，在誦讀、聆聽與默想聖言的過程中，進一步體悟每一個人在天主眼中是多麼可貴，而讚美全知、全善的奧秘天主，又是多麼美好的祈禱！

她以幾個生活的小故事來串連，舉證出天主給我們智慧、自由及無條件的愛。面對親密關係時，人常會感到害怕而想逃，或害怕責任、或不想付出與承擔，但是天主總會了解人的軟弱，緊緊相隨到天涯海角。不只是慕道友，為每一位基督徒也一樣，我們都需要面對信仰的選擇：是否願意持續不斷地信靠祂，把全部生活都託付給祂，接納祂成為我生命的救主？〈雲上太陽〉這首歌唱出了天主對我們的眷顧、〈回家〉這首歌則表達了人內心對天主的渴慕。在結束禱詞後，學員們肯定天主的伴隨，滿懷喜樂地回家。

本周「轉角遇到愛」的課程，將在淡水聖本篤中心舉辦三天兩夜的深入祈禱營。元月16日下午2時30分，輔大社會科學學院院長陳德光教授將主講「人生的難題」。歡迎大家準時參與這質量、份量兼具的優質講座。

通功代禱

主內聖西維爵
士聶增榮弟兄
慟於主後2010
（民國九十九）
年元月3日上午
11時30分，
蒙主恩召，安
息主懷，距生
於主後1912（
民國元）年10



月5日旅世一百載，子丞宇暨孝眷等
隨侍在側，親視含殮安息禮成。謹擇
於主後2010（民國九十九）年元月
16日（星期六）上午9時30分假台北
市民生西路主教座堂舉行殯葬彌撒，
由洪山川總主教主禮，敬邀神長共祭
，並請主內弟兄姐妹通功代禱。

孝男 良祖 良德 丞宇
孝女 良琴 小燕

謝啟

慶祝司鐸年之講座及明供聖體

—敬邀台北教區司鐸們、修女們、
教友們參加，之後一起祈禱。

時 間：1月8日 星期五
晚上19：30
主 題：神父與教友的共融
講 座：陳 科神父
明供聖體：20:15至21:00
地 點：聖維雅納天主堂
地 址：〔10073〕台北市中正
區詔安街236號
電 話：0932-055-595

公車路線：

1. 國盛國宅站：204，253，630
2. 龍口市場站：253
3. 中華路南海路口站：12，204，
205，212，223，249，250，
253，673，藍29



[奇摩拍賣]搜尋：露德臻品

歐美進口
正統天主教聖物
之網際網路零售商店

教會、堂區、福傳機構外
之另一聖物選購管道

電話：0933921668

網路專門銷售創始
自2007持續至今

頭屋洛雷托聖母之家朝聖地捐款芳名錄

徵信次別：第19次 2009/08/01~2009/12/15

潘紫凡500 黃琇媛 日幣100,000 何德旺500 張懿茹100 吳國雄 林志英1,000 黃琇媛1,000 林胡入4,000 蔡吟姬1,000 蔣德馨4,500 沈紓辰1,000 張琇雅2,000 張素珍2,000 劉秋琴1,000 至聖玫瑰之后支團2,000 石秀英1,000 范瑞雲1,000 彭理才2,000 仁愛修女會1,000 陳雲霓2,500 羅果200 劉論賢1,200 石致蓮1,000 寶桑路天主堂2,000 蘇彩霞1,000 張巧廷500 廖錦福1,000 李葉菊1,000 田得厚1,000 張邱添妹400 田振明 松惠玲1,000 母佑天主堂2,000 陳令鸚1,000 蘇拓殷2,000 尤間運神父2,000 曾幼良 吳兆鈞3,000 李元歡13,000 廖秀慧 呂志遠1,000 蘇貴芳1,000 李林月霞200 侯明秀3,000 許鈞添(保祿)1,200 林秀英1,000 沈天賞2,000 彭素娟1,000 何育龍 盧虹君200 黃麗華1,000 劉家姐妹2,000 王雲裳4,000 林淑明500 鍾惠麗1,000 隱名士2,000 隱名氏30,000 林志銘1,000 黃玉瓊1,000 何月玲200 戴愷萱1,000 李寧肅2,000 王彩微1,000 曾麗美1,000 伍其修48,000 甯幼華(德肋撒)300 丘青鎧2,600 馬玲瑩1,000 林秀蘭4,000 鄒美勇1,000 羅至佑5,000 陳文信5,000 鍾良明 伍淑媛48,000 余妙莊1,000 賴淑琴100 郭瑜1,000 劉連旺1,000 梁偉莉1,000 王潘紡500 唐惠琴1,000 洪裕仁500 郭美琳500 賴松吉 張美英40,000 陳素貞500 尹姝云2,000 鄭致毅1,000 聖保錄天主堂3,000 劉喜納600 吳銘志10,000 趙培如2,000 陳金妹100 楊春多 鄭雪600 左林鳳卿10,000 許希彥1,000 陳文政1,000 吳月霞 Sandy U 300 洪紅女1,000 卓千禾500 黃翠華500 劉陳麗錦1,000 李靖安10,000 丘美珠1,000 賀季真500 後勁聖若瑟堂5,000 邱來好1,200 金立柔1,000 李漢欽2,000 莊俊秀2,000 范宜平1,000 新竹聖心貞德堂1,800 陳天誠3,000 黃純愛1,000 竹北天主堂 呂憲偉 馮慧慧1,000 鄭志宏1,000 育新幼稚園2,000 郭俊宏2,506 林明俊1,000 林育如1,000 鍾榮妹1,000 蕭金淑3,000 李榮華1,200 張元奇1,000 林智清、林祐誠700 張月琴1,000 徐杏妹1,000 聖家青年生活圈500 夏祖文2,000 台中主教堂聖詠團12,800 林順嬌1,000 練寶珍300 台中主教堂聖詠團8,800 申菊惠5,000 李美麗 陳韻如3,600 周榮安1,000

感恩：謝謝大家的慷慨捐獻，不具名的善心人士不在徵信內，我們定遵照您的意向代禱，徵信內容如有筆誤或遺漏，請來電：037-250741、253514以便更正。謝謝！

分享：第二期祈禱室新建工程，取名「恩寵堂」，近期內將完工，目前週邊空地已種植「台北草」，讓朝聖地更加綠化。

懇禱：第三期宿舍興建工程計畫，目前經費尚無著落，勢必放慢腳步，如蒙捐款請郵政劃撥：22607553 戶名：財團法人天主教耶穌瑪利亞聖心修女會 鄭亞芯。

敬祝 平安喜樂！新年恩寵滿溢！

洛雷托聖母之家朝聖地管理委員會 敬謝

五峰旗聖母朝聖地感謝捐款徵信

洪仁育200 王進昌200 黃細明500 鄭如珠200 林鄭春500 賴剛哲1000 曾月琴500 鍾享宏200 劉月娥1200 岳魁石500以上為98年12月28日之前捐款，深致謝忱！

拍攝影片費用需200,000元
空中俯拍費用需150,000元
目前經費明顯不足，懇請大家繼續支持！
凡捐款200元以上，即致贈《五峰旗聖母顯靈事蹟》影片乙片，以表誠摯謝意！

為五峰旗聖母顯靈影片製作籌募經費
郵政劃撥：18512213 戶名：財團法人宜蘭天主教五峰旗聖母朝聖地（請註明：拍攝影片專用）
詳洽：03-987-1568黃麗鳳

福田妙國生命紀念館

“天主教專區”——教友最肯定的聖地

- ◎雄偉的仿天壇建築矗立於北海岸金山萬里交界處交通最便捷。
- ◎五星級飯店式的挑高大廳及各項完備的設施讓您倍感溫馨。
- ◎專屬的天主教堂每逢清明及追思已亡節均邀請神父舉行追思彌撒。
- ◎感謝主教公署97年4月邀請神職人員蒞臨本館參訪及舉行彌撒。

塔位每座平均價位12萬元 預購教友另有優惠
教會殯葬禮儀專業服務 僅5萬元

館址：台北縣萬里鄉磺潭村員潭路22-3號
24小時免付費服務電話：0800-509-009
執行長：牛震野（聖名鮑思高）0922-204-013

隨時歡迎洽詢
竭誠為您服務

itai 一太e衛浴

新穎的設備
現代化設計
世界級品質

觀光工廠

淋浴拉門、遠紅外線養生屋、蒸氣房
馬桶、按摩浴缸、瓷盆浴櫃、淋浴柱
龍頭、鏡子、衛浴配件...等

《歡迎各界團體組團蒞臨參觀》

誠徵：觀光工廠主管 具服務業相關經驗者
聯絡人 謝小姐 分機390

基隆總公司：基隆市大武崙工業區武訓街51號
電話：02-2434-2111 / 0800-042-111
傳真：2434-1559
網址：www.itai.com.tw

『轉角遇到愛』慕道班心靈講座DVD光碟，是一套結合國內知名演講者，以淺顯易懂、多元化角度詮釋天主教教理，其內容兼俱信仰、心靈，適合不同年齡層對福音精神的領悟，可幫助個人和家庭重新領略天主之愛，找到心中那一道真理之光。套數有限，值得珍藏。

適合對象：社會大眾—靈性提昇；慕道班老師—優質教材；慕道者—入門指引；領洗教友—再進修。

訂購方式：
1.上集(1-15講)（已發行） 2.下集(16-30講)（已發行）
（A）匯款訂購：上集與下集各1100元，（含寄送運費及郵局手續費）

郵政劃撥帳號：10647145
戶名：財團法人天主教會台北教區

（B）自取訂購：上集與下集各1000元，來前請先來電確認取貨時間，請連絡滿秘書 02-2737-1311／0911-374-241

*務必在劃撥單中通訊欄註明：姓名、電話、寄送地址、訂購轉角遇到愛dvd、訂購套數否則無法受理商品寄送只限台灣本島（含離島），國外訂購者，運費另計。
*若急需拿到產品，請立即傳真您的匯款收據（有備註欄及款項部分）至（02）2737-5071，確認後立即為您寄送產品。
傳真確認：滿秘書 02-2737-1311／0911-374-241
網路訂購商品寄送，每超過十套(含十套)，按郵局規定，增收運費20元，依此類推。

新書推薦（國內運費另計）

《石心、肉心、耶穌聖心》
——聖經中「心」的靈修
簡·博文瑪／著，石磊／譯，
書號：120286，定價：260元。
天主承諾取走我們鐵石之心，賜予一顆血肉之心。耶穌邀請我們將自己的心奉獻給祂，祂要治愈，使它恢復完整。耶穌聖心敬禮就奠基於這信德真理，且是當代基督徒靈修的重心所在。

《愛的語言》——非暴力溝通
馬歇爾·盧森堡／著，
書號：200163，定價：240元。
作者馬歇爾博士發現了一種愛的語言，能使人們心意相通、和諧共處，這就是「非暴力溝通」。

根據《愛的語言》——非暴力溝通——一書理論，出版以下三本小冊，針對不同情境提供實作守則。

《如何化解衝突》
馬歇爾·盧森堡／著，洪玉雪／譯，
書號：200164，定價：50元，32頁。
本書提供實際、有用的技巧，運用非暴力溝通，為雙方建立起關懷、尊重與合作的關係。

《治癒痛苦並和好》
馬歇爾·盧森堡／著，洪玉雪／譯，
書號：200165，定價：70元，64頁。
以簡單步驟，幫助我們跨越創傷與痛苦，以坦誠清晰的溝通方式，轉變我們的人際關係，找到彼此滿意的和好。

《面對怒氣十步驟》
雪莉·克連、尼爾·古普森／合著，洪玉雪／譯，書號：200166，定價：50元，32頁。
作者提供有力、按部就班的途徑，幫助你我轉化怒氣，打造雙贏的健康關係。

《解放神學（上）》——時代脈絡的詮釋
武金正／著，書號：107083a，定價：240元。

《解放神學（下）》——相關議題的申論（神叢89）
武金正／著，書號：107083b，定價：290元。

國內運費依書籍定價計算（非折扣後之金額），均含掛號費
訂購書籍300元（含）以下，運費40元；訂購500元（含）以下，運費55元；訂購逾2,000元（含）以下，運費75元；訂購逾2,000元（含）以上，運費全免。

劃撥帳號：0768999-1（戶名：光啟文化事業）
電話：02-27402022轉523-527 傳真：02-27401314
地址：www.keg.org.tw E-mail: keg@keg.org.tw
地址：台北市（10688）敦化南路一段233巷20號A棟2樓

光啟文化

《石心、肉心、耶穌聖心》
《愛的語言》
《如何化解衝突》
《治癒痛苦並和好》
《面對怒氣十步驟》



▲高雄教區劉振忠總主教主持元旦彌撒，29位神父共祭，近千位教友參加，揭開「福傳121」序幕。

福傳121 萬民歸主 高雄教區元旦彌撒 隆重啟新猷

■撰文／曾婉玲 攝影／周書羽

2010年的第一天上午8時30分，在恭賀新禧，萬金青年熱力舞龍舞獅間，主題布條「一言為定福傳121」及「天主聖言萬民歸主」，隆重揭開2010年元旦彌撒序幕。隨後宣讀教宗文告、劉振忠總主教牧函，接著「萬民朗讀聖言」，由29位神父以各種語言恭讀路加福音，宣告「福傳121，萬民歸主」——1個家庭（教友）2年內帶領1個家庭（慕道者）。

9時整，元旦彌撒隆重開始，由新慕道團安陶然執事高舉「天主聖言」進堂，劉振忠總主教主禮，29位神父共祭。165人組成的彌撒聖詠團，由杜國珠團長帶領、萬金聖殿孫招鑾指揮、潘勤

彥司琴、高雄教區十多個堂組成，氣勢磅礴、歌聲優美。

更有來自25間聖堂、近千位教友參加，當中以萬金聖殿的三部遊覽車規模最大，其他許多聖堂都全力配合教區，將本堂彌撒取消，支持跨年活動和彌撒。

高雄教區傳協會全體理監事，包括各善會等團隊幾乎總動員。道明會和道明中學也出錢出力，全力配合，除無條件出場地外，也招待所有參與跨年晚會的青年一宿，教職員也多人協助為主工作。

彌撒後，當劉總主教宣告「聖保祿福傳中心」

成立與福傳中心人事佈達，是今天最喜悅的一刻。佈達前，黃金昆神父先上台向大家說明「天主聖言萬民歸主」福傳計劃和福傳121的祈求和期待。黃神父畢生祈禱萬民歸主，「聖保祿福傳中心」的成立是落實理想的進行。接著杜勇雄蒙席用高亢優美的歌聲宣唱福傳計畫宣告文。

宣唱計畫宣告文後，劉總主教即刻向大家宣告「聖保祿福傳中心」正式成立，任命黃金昆神父和王志偉神父為福傳中心神師，聖經協會黃慶中會長為福傳中心主任，並隨即舉行派遣禮。期盼新的使命能大家共支持與行動，讓世人有福，讓世界和平喜樂。



◀教友們讚美敬拜天主。▲小教友虔敬領聖體。

巴基斯坦教會 首開衛星電視頻道

【天亞社·巴基斯坦卡拉奇訊】巴基斯坦南部卡拉奇總教區推出首個天主教衛星電視頻道。

在聖誕節前舉行的啟播儀式上，埃文爵·平托總主教按動滑鼠，啟動了「福音電視」頻道，在場有350名群眾鼓掌歡呼。

副主教亞瑟·嘉祿神父是電視頻道的執行總監。他表示：「福音電視將把重點放在價值觀，並播放一些在其他電視頻道無法觀賞到的節目。」

節目主持及嘉賓包括神職人員、教友領袖、教外社團的成員及傳媒人士。這頻道會每天24小時播放。

除了轉播彌撒、讀經、聖人生平及誦念《玫瑰經》，此頻道也包含時事、政治、音樂、娛樂、藝術及體育的

節目，預計比國內現有的天主教電視節目接觸更多人。

拉合爾總教區在一個有線網絡擁有一個電視頻道，但只能在市內的聖方濟各堂10公里半徑範圍內收看。

嘉祿神父表示：「取得衛星電視頻道並不容易。」他又說，若沒有平托總主教及眾神父的支持，這計劃是無法實現的。

埃文爵·平托總主教讚揚衛星電視頻道的啟動，讓教會在廣播事業「邁進一大步」。

在福音電視的辦公兼製作室開幕致辭時，埃文爵·平托呼籲社會上的傳媒工作者提倡家庭觀念、人性尊嚴及社會公益。

聖公會坎特伯里大主教 為受苦兒童大聲疾呼

【梵蒂岡電臺訊】英國坎特伯里大主教威廉斯博士，在去年聖誕節的講道中特別提到被迫生活在沒有親情、被奴役和戰爭恐懼中的兒童。

威廉斯大主教於聖誕節當天在坎特伯里的主教座堂舉行的禮儀中，也批評了試圖讓兒童快速成長，使他們成為能夠自立的公民的方法。

威廉斯大主教尤其提到世界上有些地區，弱小族群因艱困的社會與政治條件而受苦的情形。

《羅馬觀察報》刊登了威廉斯大主教的這篇講道詞說：「在我們的社會中，有些兒童從未有過穩固的家庭

生活，例如，有的兒童從來不知道自己的父親是誰，有的雙親酗酒，有的失去雙親，再無法享受家庭溫暖。還有些兒童遭賣淫市場有系統的剝削，陷入不斷增長的犯罪活動。

威廉斯總主教然後指出，這些弱小者的痛苦，繼續以各種方式使兒童處在奴役中的人對天主計畫的侮辱，他們拒絕並蔑視天主賜予的禮物。威廉斯總主教最後表示，這些弱小者的被創造同我們大家一樣，是要完全成為憑良心做人的天主的孩子，為基督誕生的光榮而欣喜。

菲律賓主教作畫 福傳兼公益

【天亞社·馬尼拉訊】菲律賓得獎畫家厄瑪奴耳·卡瓦哈爾主教自從允許贖主會在俗團體將其作品製成聖誕賀卡以來，已成為當地一個傳統。

這位南部帕加迪安教區的首牧告訴天亞社：「我將畫作送給他們製版，把籌募到的錢用於建設他們的大樓。」

起初，贖主會在俗團體祇採用主教的作品製作聖誕賀卡，但主教決定繪畫「適用於所有場合」的題材，使該團體整年都能獲益。

在棉蘭老島、宿霧和馬尼拉的贖主會的店鋪出售這些賀卡，每張25至30披索（約60美分），全部收益撥給「火焰」團體。

67歲的卡瓦哈爾主教於1966年晉鐸。他在愛爾蘭接受修院培育時，培養出繪畫的嗜好，曾在愛爾蘭一次全國學生繪畫比賽中稱冠。2004年，先教宗若望保祿二世任命他為帕加迪安教區主教時，他已在棉蘭老島服務多年。

卡瓦哈爾主教的作品主要是描繪鄉村生活的油畫、水彩畫和丙烯畫，是他傳教工作的「形象化日記」。

「火焰」由菲國贖主會7位在俗女成員於1990年成立。其中一人阿雷勒納·雷科內拉對天亞社說，賀卡的收益可資助團體成員每年舉行3次避靜和其他聚會。



風中傳愛

講習會

主僕疏效平 2010 一至三月返台福傳時間表

《台灣單國璽樞機主教推介》「誰若願意跟隨我，該棄絕自己，背著自己的十字架，跟隨我。」（谷八 34；路九 23）天主命令亞巴郎祭獻依撒格是一個感人的實例。疏弟兄也有他的依撒格，就是他最大的嗜好：練拳。他一理會這個嗜好阻撓他和主耶穌親密的往來，就毅然決然地把它祭獻，他以日常生活中具體的經驗，現身說法，分享他如何輕鬆愉快地做「十字架上的祭獻」，能給



我們一個輕鬆愉快的解答。（摘錄「十字架上的祭獻」書序）

《台灣劉振忠總主教推介》基督徒生命旅途中，不斷地逾越，必需經歷高山、森林、曠野、村莊與沙漠，才能奔向永恒生命的歸宿——天主。疏弟兄的生活及生命，為尋求並承行天主的旨意，做了美好的見證。從他們身上隱約可以看到天主要用他們，事先用聖神的火淬煉、錘打他們，使他們更精純，更經得起千錘百鍊，好能在狂風暴雨中仍然屹立不搖，心懷虔誠和敬畏之情服事天主，成為天主的忠僕與主要用的得心應手工具，勇敢地為傳揚真理、為光榮天主見證。



日期/時間	主題	地點	主辦單位/聯絡人
1/24 (日) 8:30 至 17:40	親近天主對我是多麼的美好。(詠七 三 28)	竹東下公館天主堂聖堂(二樓)(新竹縣竹東鎮東寧路一段 163 號)	喜樂人生小組主辦 竹東天主堂,下公館天主堂與香山牧靈中心協辦. 王銅梅手機 0911404362, Email: jhslovevwm@gmail.com 范彩蘋 0912233633, Email: anna_fan@pchome.com.tw
1/27 (三) 8:30 至 2/3 (三) 12:00	在聖神內的新生命	崇光女中文萃樓 台北縣新店市三民路 19 號)	主顧傳教修女會(主顧修女會避靜,不對外開放)

講習會最新詳細時間表，請參閱 www.m4christ.net

2/6 (六) 8:30 至 17:50	是祂使你的青春更新如鷹。(詠一〇三 5)	崇光女中文萃樓 主顧聖母堂(台北縣新店市三民路 19 號)	主顧傳教修女會 羅慧兒修女,鄒玉珍姊妹,電話: (02)29153318#1100 傳真: (02)8911-2861, Email: wecui19@yahoo.com.tw
2/20(六) 8:30 至 2/21 (日)17:00	如何在主內生根修建	嘉義梅山天主堂 (嘉義縣梅山鄉社教路 3 號)	嘉義教區神恩復興運動推行小組. 古偉勳, 電話: 0933909550, Email: kuyen.family@msa.hinet.net
2/25(四) 10:00 - 12:00 14:00 - 16:00	個別談話及祈禱 (為有需要的人祈禱)	香山牧靈中心 (新竹市中華路五段 722 號)	新竹教區香山牧靈中心 廖金常修女, E-mail: cath.liao@msa.hinet.net,電話: (03) 537-4659,手機: 092-8206-294,傳真:(03) 5181791
2/27(六) 8:30 至 2/28 (日)17:00	人應離開自己的父母，依附自己的妻子，二人成為一體。(弗五 31)	香山牧靈中心 (新竹市中華路五段 722 號)	新竹教區香山牧靈中心主辦 喜樂人生小組協辦 廖金常修女, E-mail: cath.liao@msa.hinet.net,電話:(03) 5374659,手機: 0928-206294,傳真: (03) 5181791



新出版

500首原創屬靈歌曲

好消息！【風中傳愛詩歌集第三版】
新歌本出版了！ 120 元/本+郵費

我們今日參與這嬰孩的洗禮，將有重要的事件發生在這孩子身上。雖然他現在好像什麼都不懂，然而，天主那深不可測的恩賜已經照耀他生命的整個存在。我們也趁此機會，省思洗禮的神聖意涵。

答覆——天人的相遇 承受恩寵

此時此刻，天主正在和這個人來往，這是聖洗聖事最真實和最突出的特點。如果是成人，他清楚意識到自己在做什麼，他自由地將整個生命導向天主，與天主建立愛的對話。天主向他發言，期待他的答覆。同時，人之所以能夠答覆天主，是因為他已經先領受了來自天主白白的自我給予。由於天主的恩寵，人才有可能自由地在愛內選擇、答覆與行動。

至於目前這個孩子，他還沒有自由答覆的能力，在他身上會發生什麼呢？事實上，在這孩子身上所發生的，只是更清楚地啟示，天主願意在我們每個人身上所成就的偉大奇事，亦即：天主可以直接與人來往，祂常知道為我們救恩的真正需要是什麼。當我們敲門時，祂已準備好要開門。祂甚至已經先找到我們，才促使我們渴望追尋祂。有一天，當這孩子覺察到自己屬靈的生命並經驗到天主的愛時，將多麼喜樂地發現，天主早就以無限的恩寵環繞著自己嶄新的生命。

洗禮——天主聖三的永恆之愛

聖洗的恩賜是經由教會的聖事行動而實現。究竟天主在此時此刻給予這孩子什麼？常洗禮的水流經這孩子的額頭，當司鐸說「因父、及子、及聖神之名給你授洗」時，天主透過聖言和施洗的象徵行動，在這孩子身上做了什麼？我們很難清楚描述這奧秘的內涵，只能確切地說：天主愛這個孩子，祂上智的安排接納這孩子進入耶穌基督的大家庭。天主的愛不是此刻才開始，而是從永遠的永遠就愛了他，這孩子永遠屬於祂的聖子—永生的聖言。

降生的聖言為了我們，為了這個孩子，願意進到短暫的、有死的領域。祂空虛自己，將自己完全給出來，祂為我們成為血肉，進到我們有死的生命中，以我們可以理解的話向我們發言！聖言取了我們有死的血肉之軀，永恆的天主也同樣歡迎、擁抱這個在我們面前的孩子。

無可置疑的，這孩子所誕生的世界並不完美……。前人錯誤所累積的、今日世界不正義的結構所交織的，是個充滿罪惡氛圍的世界。然而，天主的愛將常圍繞著他，在天主永恆的救恩計劃中，這孩子有其不可替代的地位。天主願意所有的人都得到救恩，都能獲得永生—即認識主耶穌基督和派遣祂的父。經由祂聖子的降生、苦

難、死亡與復活，天主啟示給我們，祂是無限仁慈的父，是一切安慰和喜樂之源的天主。當我們還是罪人時，祂已先愛了我們，已進到我們存在最黑暗的深淵，祂的愛永垂弗替。因此，我們可以信賴天主的仁慈，即便在陰森的幽谷，有死而脆弱的人仍被天主所愛，那聖化、更新萬有的聖神將被遣發並住在我們內。這就是目前正在發生的奧秘，而且是將持續在他生命過程中發展的奧秘。

這孩子生命的歷史，將成為天主在人類歷史中的一部分；天主將藉由這孩子的生命而進到時間中，他的生命史將成為天主展現其仁慈與上智的救恩史。我們知道，天主的故事在歷史時空中發生、被人們傳講和敘述。我們無法預知這孩子的生命故事，不過我們確信，所有在這孩子生命中發生的一切都有其獨特的意涵。現今這剎那一洗禮，將不會被抹滅。即使人們遺忘了，但是天主將保存這屬靈生命的神聖本質直到永遠！我們可以大膽地說：當教會的代表透過聖言和施洗的象徵行動所表達的，是一個更深奧的事實：一個在天主聖三內的永恆生命在此刻誕生了，且將持續成長。聖化恩寵正傾注和籠罩其全人的存在，將引領他保持純潔無瑕，在信德與望德中以不二分的愛迎接基督第二次的來臨。

救恩——人生終極追尋的實現

現在，這孩子已加入唯一、至聖、至公、從宗徒傳下來的教會。教會身為天主的大使，並以天主的權威發言，將洗禮的奧秘恩賜傾注在他身上。目前，雖然沒有徵詢他是否願意進入與天主生命的共融，後來他可以決定要如何看待這白白賞賜的恩典，為成人領洗者亦然。信仰不見得一直成長，有可能淡化或甚至失落，只是洗禮的神印將永遠把領洗者與教會聯繫在一起，他將永遠是天主的子民，聖化恩寵也將在他身上施行奇妙的救恩工程。讓我們更進一步反省這層奧秘。

究竟我們是誰？在忙碌的日常生活中，我們好像沒什麼疑惑。事實上，我們對自己而言，卻真是一個奧秘。我們在世界上沒有久居之地。無論我們做什麼：或承受痛苦、或享受成就，一切都只是偶然的、暫時的。現在的生命之光似乎明亮，但是越往前走，光線將日趨暗淡，終有一天會抵達無盡的黑夜。我們彷彿一直在流浪、追尋，永遠沒有真正的歸屬。偶而某種確定感好像可以使我們暫時歇歇腳，但終究必須起身往前走。我們很難被滿足，這不是說，我們在追求完美，而是我們潛在的可能性、企圖心，或某種思鄉的情愫，很難被固定在某種框架裡。我們可以拒絕開放、改變或超越，滯



▲洗禮，象徵天主聖三的永恆之愛。圖為教宗本篤十六世在梵蒂岡西斯汀小堂，為嬰兒付洗的檔案照。（路

主受洗日——卡爾·拉內談神

天主教在台灣邁入第151年，福傳事工結出的美好佳果之一，便是許許多多新生命的喜悅。在慶祝耶穌受洗的主日，聆聽德籍耶穌會士卡爾·拉內有意義。拉內是20世紀深刻影響梵二大公會議的著名神學家，本文內涵。編譯者試以第一人稱表達，希望帶給讀者親切的感受，並在主受

留在自我設限的港灣。然而，如果我們選擇向生命本身、向具體的生活處境、向神聖的奧秘開放，則我們將變成一輩子在旅途中的朝聖者。最後會怎樣呢？為什麼有限的人被賦予對無限的渴望？如果現世有限而可見的一切無法滿足人心，難道那終極的無限只是「虛無」嗎？莫非人最深的渴求只是一場空？感謝天主，福音的啟示給我們確切的答覆。

基督啟示了雙重的事實：終極的實現是天主自己無限的愛，而我們是透過天主愛的分享而重生，藉著信德而成為天主父的子女，與祂的聖子一起成為同繼承人，藉著那傾注在我們心中的聖神而有分於天主的性體。這不只是一個將來才實現的許諾，而是現今已成就的事實。只不過這奧秘的事實還被隱藏著，有把握的是：生活的天主已經與我們同在，聖神的恩賜已傾注在我們內，我們已經是天主的子女。因此，我們需要做的，只是接受信仰所啟示給我們的自己。人性深處渴求的，不是別的，就是天主自己，而天主已經

把祂自己賞給了我們。這是多麼大的恩賜啊！

受洗——加入天主是愛的大家庭

現今，這孩子已加入天主的大家庭，加入這已蒙受救贖、已被聖化的團體。他所領受的新生命，正是天主毫無保留的自我給予。從此刻起，這孩子已不只是個普通的小孩，他生命的發展，將有一天會進到天主永恆的無限內。他的生命是光榮的天主已經進入和參與的生命，他一生的時光將隸屬於聖父之子的生活，他已預嚐後來他有權利分享的永恆光榮。他的靈魂已在靜默中渴望著永恆聖父，聖神的德能已在他身上運行。這樣的生命，就如聖保祿所說的：「我生活，已不是我生活，而是基督在我內生活。」的確，這個奧秘將逐漸在這孩子後來的生活中，在其喜樂與痛苦、焦慮與希望中，逐漸啟示給他，即天主是愛。

我必須承認，所有人間的話語難以描繪這神聖奧秘於萬一。若用平實的語言，它似乎平淡無奇；若用華麗的詞



(路透)



▲受洗，是加入「天主是愛」的大家庭。圖為馬其頓東正教神父為嬰兒施洗的檔案照。

(路透)

■編譯／胡淑琴修女（輔大神學院專任老師） 圖／路透

聖的洗禮

許多成人和嬰兒接受洗禮，大部分的教友也都有機會在禮儀中見證爾·拉內（Karl Rahner，1904-1984）關於洗禮的證道詞，格外具文內容雖是在嬰兒洗禮的場合，卻能深入淺出地闡釋洗禮聖事的意義。受洗日能有更深一層的體悟。

藻，又像是招搖的風鈴。所以，讓我們聽聽，然後忘了，讓這些話滲透到我們心中，向我們心中無可言喻的渴望耳語，向我們靈魂深處傾訴。面對那無法測量的奧秘深淵，沒有任何聲音可以打破其沈寂，沒有任何事物可以填補其空虛…。這人性這無限渴求的深淵，悄悄地被天主無限溫柔的愛灌注而滿盈。是的，無限的奧秘吸引著有限的奧秘，人這有限的奧秘向天主那無限的奧秘開展，天主也進到人內。人與天主可以有深度的相遇，然而只有那些勇敢跨越自身限度、接納自身奧秘的勇者擁有此福份。如果這個人相信：容攝萬有的、不可見也不可測量的、不可言喻和不可捉摸的那位是神聖的，願意在靜默中接受祂，願意在愛內委身於祂，那麼他將認識祂，祂會把自己啟示給他。到那一天，他會知道，我們現在所談論的奧秘恩賜是什麼；他會明瞭，無限的天主進到他生命中又是什麼；他會領悟他今日所開始領受的恩寵，以及這恩寵在他整個生命中運作所產生的美好果實又是什麼……。

觀禮——奧秘也在我們內發生

當天人相遇的奧秘發生之際，觀禮者要做什麼呢？要扮演什麼角色？我們每個人都以特別的方式來愛這孩子，這是我們今日聚在這裡的緣由。一方面，我們為他所領受的恩賜一起感恩慶祝，這孩子將展開追尋天主的生命之旅；另一方面，在天主的愛內，這個孩子與我們每個人都更為接近。我們從經驗得知，人與人的疏離非常容易，誤解能使好友變成陌生人。我們渴望按照別人本來的樣子來愛他們，卻又很容易把自己的想法、意見、觀念等模子套在別人身上。如何在親密關係與尊重他人獨特性之間保持平衡，這並不容易，需要有真誠的情感、忍耐、節制、盼望等等。然而，多元與合一的真正解決之道是在天主內。天主願意我們彼此相愛。在天主內，我們可以把另一個人放在自己內，以天主傾注在我們心中的愛來愛他，意識到他是天主的肖像、天主聖子曾為他捐棄生命、天主聖三親自寓居的人。在神聖的洗禮

中，我們拓展了內在無限的空間來愛這孩子，也接納這孩子對我們的愛。因此，每當我們參與洗禮聖事時，某種奧秘也在我們內發生，使我們與領受洗禮者建立特別的聯繫。

這個孩子成為我們真正的手足、我們的弟兄或姊妹。他雖有父母、親人，然而，我們大家都分擔某種責任。聖言取了血肉，寄居在我們中間；無限的天主子攝取了人性的一切，使我們有限的人得以分享天主子的生命。天人生命的分享不只透過我們本身，也透過我們對這孩子的所做所為。他是耶穌所疼愛的，我們對他所做的，就是對主做的。如果我們讓這最小的弟兄或姊妹跌倒，將直接冒犯到天主自己。因此，我們在洗禮中慎重許諾，將以言行幫助這孩子成長。有一天，天主也許會問我們：「加音，你的弟弟亞伯爾在哪裏？」這新領洗的孩子就這樣進到我們生命中，成為我們在天主面前共同負責的一部分，成為我們生命的挑戰和永恆命運的一部分。我們必須為他的喪亡或得救承擔某些責任，我們的言行舉止可以成為他的典範與祝福，也可以成為惡表與詛咒……。這奧秘的聯繫不禁令我們感到惶恐，以及責任的重大！

聖事是教會的禮儀行動，其外在可見的部分，首先是施洗的司鐸，他是洗禮聖事的中介。然而，司鐸不是單獨行動，我們都參與其中，孩子的代父母有其特殊的角色。在初期教會的成人洗禮，代父母首先是候洗者在信仰方面的見證人。他們必須向主教報告候洗者在思言行為上已是一位基督徒了，現在經由聖事成為正式的基督徒。今日，情況雖稍有不同，代父母仍負有責任，必須與孩子的父母合作，經由天主的恩寵，使基督徒的價值觀能反映在這孩子未來的生活中。

我們其他的觀禮者也承擔和代父母類似的責任。教會不是一個抽象的概念，今天有一個人加入教會團體，今天有一個新生命誕生了，今天拉開了教會的新頁，整個團體都由於這孩子的洗禮而更新。教會不只是一個常設機構或一棟建築物，而是基督的身體、屬神的殿宇，我們大家都是活石，都可以對教會的生命、聖德有所貢獻，在教會的軟弱、罪過與失敗的歷史，我們也參與其中。我們共同見證基督恩寵在教會內的勝利，也親身經歷教會和我們自身的限度。

所以，當我們參與洗禮聖事時，不能像是看戲的觀眾，或喜宴中與新郎新娘毫無關係的食客。我們慎重參與這禮儀，並對新加入的成員說：「現在，你以一種全新的方式屬於我們，我們也屬於你。」我們共同屬於基督的身體，彼此成為與同一葡萄樹汁脈相連

的枝條，有彼此相愛和照顧的責任。事實上，我們怎樣理解聖洗聖事，與我們怎樣理解基督徒是很近似的。此時此刻所發生的，乃天主降孕的奧蹟。為已領洗者而言，天主的生命已經在我們內，參與洗禮聖事的慶祝，則見證我們內在基督徒生活的聖神果實日益成熟。

神印——銘刻在我們的額上與心靈

最後，我們參與神聖的洗禮是因為……，我們自己的洗禮尚未完全結束。的確，聖洗聖事乃是一次而為永遠，不可能也沒有必要重覆，我們或生或死都是基督徒。參與他人的洗禮也幫助我們更新自己的洗禮。當我們受洗時，也許什麼都不懂，或只是似懂非懂，或對於聖洗聖事和天主奧秘生命的理解有限……。然而，天主已經在我們內工作。現在，我稍意識到這偉大的奧秘，也是我應該合作與回應的時刻了。

洗禮，不只是剎那即成過去的事件，而是不斷在我們生命內延續的救恩事實，在永恆的現在，銘刻在我們額上的神印將永不消逝。我們需要警醒、意識到這屬神生命的恩寵，正持續向我們提出召喚。我們可以自由抉擇，是否願意更完全、更無條件地答覆天主的愛。當主禮問：「你們向天主的教會求什麼？」回答：「求信德」或「希望領洗，成為基督徒」時，這也是我們在場每一位的渴望。當神聖的洗禮恩賜降在候洗者身上時，這同一恩賜也再次加深已在我們內的神印，更新我們屬靈的生命。我們可以重燃生活中已耗損的灰燼，讓聖神活水再次澆灌枯乾的心靈，生活可以重新開始，與天主訂定的盟約可以在救恩的今日再次踐行。

此時，我們受洗的日子不再停留在遙遠的過去，而是拉到現在，且引領我們邁向未來。無論願不願意，我們都必須往前走，時間不會停下來等我們。當生命的末刻來到時，是否我們還能說：「我渴望洗禮，這洗禮將帶給我永恆的生命。我重覆並許諾，我將穿著一生保持純潔的白衣來參與天上永恆的喜宴。從我領洗時即帶領我的信德與愛德之光，將持續引領我的腳步，邁入永恆的生命。」

願天主以祂的聖愛之言親自降福這個孩子。祂是忠信的，必將在這已開始的道路上持續陪伴、引導、聖化他，使他邁向成全。我們讓天主親自對他說話。願這孩子的生命，以及我們每個人的生命，都在天主的恩寵中，成為對天主的答覆，且是在愛內自由的答覆。阿們！

有興趣深入研究的讀者可參閱：Karl Rahner, Holy Baptism, (New Jersey, Denville: Dimension Books, 1970)



▲單國璽樞機主教（中）在洪山川總主教陪同下，回訪台灣基督長老教會總會，並帶領長老會牧長們手牽手，以主禱文和聖方濟祈禱文向天主禱告。（攝影／林文晞）

促進基督徒合一

單樞機與洪總主教拜訪台灣基督長老教會總會

【台北訊】為促進基督宗教的互動，去年12月29日，單國璽樞機主教在洪山川總主教陪同下，北上回訪台灣基督長老教會總會，由總會議長林宗正牧師率總會幹部親自接待。

去年10月，林宗正牧師曾與總幹事張德謙牧師等人，曾南下高雄拜訪單國璽樞機主教，單樞機在去年的年終特地北上回訪長老教會。

林宗正牧師一開始便代表長榮大學與馬偕醫學院，向單樞機表達感謝之意，因為單樞機罹患肺腺癌後，便積極進入大學校園演講、傳揚基督福音，而長榮與馬偕均提出邀請並獲得單樞機允諾前往演講。

單樞機說，這幾年巡迴演講，幾乎有九成五以上的聽眾都是第一次接觸到福音，能用生命最後的年歲為

天主傳福音，是他一生中覺得最有義意的事情。長老教會總會助理總幹事林芳仲牧師則表示，今年10月，長老教會將邀請德國本篤會古倫神父來台，屆時亦將邀請單樞機、洪山川總主教、高俊明牧師、周聯華牧師出席演說會。

洪山川總主教也特別感謝長老教會，在天主教開教150周年傳愛感恩大會天主教會，長老教會傳授「一領一」的傳福訓練。林芳仲牧師則感謝天主教會的看重，並表示長老教會從中也學習很多；副議長賴顯章牧師則表示，長老教會在台144年，需要向在台宣教150年的天主教會多多學習。

最後，在單樞機帶領大家手牽手以主禱文和聖方濟祈禱文向天主禱告後，結束這次拜訪行程。

基督徒合一

泰澤祈禱 元月擴大舉辦

【台北訊】每年元月18日至25日是「基督徒合一運動祈禱周」，這是普世基督教協會（WCC）的「信仰與教制委員會」與天主教的「宗座基督徒合一促進委員會」共同推動的一項祈禱活動，從1908年由Paul Wattson開始提倡，迄今已有超過百年的歷史。

台灣最早推行這祈禱周活動是在1960年代，由羅光總主教與台灣基督長老教會共同舉辦合一祈禱周活動。最近兩、三年，洪山川總主教與台灣基督長老教會又開始積極推動這項活動，天主教台北總教區與台灣基督長老教會每兩年輪流主辦合一祈禱會。

泰澤祈禱的基本精神是在促進基督徒的合一。2008年12月時，幾位台灣基督長老教會、台灣聖公會、中華基督教衛理公會及天主教的牧者，共同開始籌組每月一次的基督徒合一泰澤祈禱，決定每月第三個星期五在羅斯福路長老會總會舉行。從2009年5月開始，迄今已沒有中斷地舉行了8個月之久。

為了響應元月18日至25日的「基督徒合一運動祈禱周」，2010年元月份的基督徒合一泰澤祈禱擴大舉辦，時間訂在元月22日（星期五）晚間7時30分，地點在大坪林天主教聖三堂，（地址：新店市寶安街26號，捷運新店線大坪林站2號出口，右轉巷子直走50公尺；電話：02-2911-2459，傳真：02-2914-3906，堂區主任：楊應望神父）。歡迎您參加，以讚頌祈禱為基督徒合一共盡心力。



輔大神學院教友神學課程

2010年春季班

報名開始了！

課程名稱	授課教師	上課時間	上課地點
新約宗徒書信詮釋 ~三團體·四封信~ (2學分)	杜敬一 神父	星期二 晚上 7:30~9:30	台北 耕莘文教院
婚姻聖事 ~活出永恆的愛情盟約~ (2學分)	錢玲珠 老師	星期四晚上 7:30~9:30	409教室
日常生活中的祈禱 (2學分)	吳伯仁 神父	星期四 晚上 7:30~9:30	桃園 德來中心

歡迎您來，報名參加！

上課期間：2010年2月23日~2010年6月24日

報名：新生索取簡章報名，舊生直接劃撥完成註冊。

洽詢電話：(02) 2901-7270 轉507 教友課程組

E-mail：fj00004@mail.fju.edu.tw

簡章下載：<http://www.catholic.org.tw/theology/>

第一家榮獲ISO 9002 國際品質認證殯葬業者 連續三十年榮獲政府公墓評鑑特優首獎



我們理想中的天堂~金寶山



玫瑰園藝術品實景

大地墓園 精緻塔位 生前契約 禮儀服務

業務諮詢、生前契約

禮俗諮詢、臨終服務

0800-896-896

0800-044-044

服務處 / 台北市建國北路三段96號

網址 / www.memory.com.tw

未來一周禮儀規畫

台北總教區禮儀委員會潘家駿神父審核

1月10日（白）主受洗節 Feast of the Baptism of the Lord

耶穌基督開始祂的傳教工作前，先接受了若翰的洗禮，並且在洗禮之後，立刻祈禱。路加的記載，此時又開啟了大門，聖父才發出話語，稱耶穌為「我的愛子，我滿心喜悅你！」這是耶穌作為天主聖子神性的彰顯（theophany），祂不僅接受水洗，更有聖神降下，在眾人目睹之下，聖神降在祂身上。教父們視耶穌的受洗有三層意義：一、祂啟示耶穌是愛子；二、聖神降在耶穌身上，被認為給耶穌傅油，並指派祂執行默西亞的職務；三、耶穌由若翰受洗，明證祂與有罪之人類的聯合，並賦予祂赦罪的能力。（趙一月蒙席，《我們的聖誕》）

在今天的福音記載中，我們目睹了耶穌如何成為天主聖父所喜愛、如何被聖神所充滿與「傅油」，開啟祂「默西亞」基督「受傅油者」的使命。我們在慶祝主的受洗節時，同時也在慶祝自己受洗禮而成為天主子民的偉大奧蹟。彌撒中我們除了感謝天主的恩寵揀選我們之外，更要祈求天主不斷賞賜我們聖神，讓我們好跟隨耶穌基督，在世完成我們背負的使命。

關於讀經：

讀經一 出自〈依撒意亞先知書〉，先知預言將有一位「上主的僕人」來臨，祂將充滿聖神，並在人間建立正義的王朝。「你們的天主來了！」天主帶著祂能來到，祂的羽翼獲得了勝利！……（祂）把他們掙在懷裡，祂溫和地帶領哺乳的母羊。」先知這充滿安慰與喜悅的預言，預言的正是耶穌基督——祂就是「上主的光榮要顯示出來，每一個人都要看見」。

答唱歌出自〈聖歌〉第104（103）篇，聖歌作者感謝讚美天主的創造與偉大化工作，更感謝天主派遣聖神使「萬物化生，並使大地煥然一新」，我們藉著作者的詩句，同樣向天主獻上感謝與讚美：「我的心靈，你要讚美上主，我的天主，何其偉大！」

讀經二 出自聖保祿宗徒致希羅尼書，聖宗徒提醒，我們獲救並非出自我們的功勞，卻是出於天主的憐憫，並且「藉著聖神所施行的重洗與更新的洗禮，救了我們」。在聖潔的斬或天主面前，罪人如我們豈有什麼可誇的？悖逆的我們有甚麼能使我們能「賺得」天主的救恩呢？的確，反倒只有出自天主的憐憫，我們才能蒙受恩寵與救援，而耶穌基督的死亡與「捨棄了自己」，是贖我們罪過的代價。天主更藉著基督，將聖神「豐富地傾注在我們身上」，好使我們「成義」、「繼續永生」。福音請見「杜敬一神父專欄」。

關於彌撒經書：

集禱經中我們特別感謝天主「藉著水及聖神得到重生，成為義子」，祈求天主常使我們保持「對的心」。獻禮經中指出主受洗的這一天，是「聖子當祂公開現身的日子」，我們祈求天主將所獻的餅酒與一切，「變化為聖子的祭品」。領聖體後經中祈求天主在我們「飽饗的聖筵」之後，能「忠信地追隨的匪一聖子，成為名副其實的兒子」。

彌撒後月「主受洗日」專月頌謝詩，經文指出耶穌在約旦河受洗時，天主以「神奇的奧蹟揭示了新的洗禮」，並且使世人相信「的聖言已居住在人間」。

其他建議：

一、今日慶祝主的受洗，聖堂內如果有受洗池（台），與復活蠟，建議隆重佈置以突顯今日慶祝的重點。建議今日彌撒後月灑聖水禮（復活期外之Asperges me）以取代懺悔詩與求主垂憐經，見《感恩祭典》之「主日彌撒前灑聖水禮」。今日非常適合安排嬰兒領洗，或是安排教友在今日彌撒中領聖體。

二、光輝喜悅的聖誕期已告結束，自今日起進入常年期。聖堂內外各項與慶祝耶穌聖誕的佈置與裝飾（例如：馬槽、聖誕掛飾與綵燈、祭台與讀經台的裝飾、聖



誕樹……等）應儘速拆除，恢復聖堂內「常年期」應有的樣貌。除了禮儀空間之外，在禮儀音樂方面也應適當地挑選，以協助教友迎接常年期的來臨。

三、今年在進入四旬期前，只有6個常年期日（含本主日），應妥善規劃常年期日各項工作與準備，協助教友恢復作息與禮儀內容，並準備四旬期與聖週、復活節的來臨。

四、今年四旬期將於中國農曆春節期間來臨（2月17日，大年初四），加上今年各級學校的寒假也將將近1個月，許多教友家可能會為家人規劃各種寒假活動，因此除了堂區參加禮儀的教友人數可能出現大幅波動之外，四旬期的許多準備工作因此應及早規劃、開始分工準備，以免屆時人手不足、或是措手不及。另外，也建議堂區利用寒假期間，舉行冬令營等活動，以銜接在平日學校寒假時，堂區與基督徒兒童及青少年的信仰陶冶工作。

1月11日（一）（綠）常年期第一周平日

1月12日（二）（綠）平日

1月13日（三）（綠）平日 聖怡樂主教聖師

聖人於4世紀初於法蘭西保提埃出生，約於公元350年被選任為該城主教，竭力攻忤亞略異端，為君士坦丁堡帝國所迫害，流徙異地。主馬太充滿智慧與思想，為聖強信理，詮解聖經不可多得之金書，安逝於367年。

1月14日（四）（綠）平日 真福和德理司鐸

真福和德理於1286年出生於義大利東部，一個極熱心的信仰家庭，及於進入方濟會，堪稱模範會士，後要求會赴遠方傳教，先到小亞細亞一帶，後經印度，最後來到中國傳教，在北京首任總主教蒙高味諾傳教3年，歸化者甚多。總主教派遣他回國晉見教宗，但回國後便不幸患病於1331年1月14日逝世。

1月15日（五）（綠）平日 聖劉方濟司鐸殉道

聖人方濟·嘉彼辣於西班牙巴利納省一個顯貴而熱心的信仰家庭，13歲立志出外傳教，進入道明會，升執事之後，往菲律賓，晉鐸後從事傳教工作10餘年，並到中國福建省傳教，領導多人入教。當時發生教難而被捕入獄，受盡百般折磨，誓死不背背教。1678年1月15日被斬首時仍高誦念玫瑰經。教宗聖碧岳十世於1909年5月2日宣為真福，若望保祿二世於2000年10月1日宣聖。

1月16日（六）（綠）平日 紀念聖母

【主日讀經與福音】

1月10日 主受洗節（丙）

讀經一〈依〉40:1-5, 9-11·答唱詠〈詠〉104（103）·讀經二〈弟〉2:11-14, 3:4-7·福音〈路〉3:15-16, 21-22

■作者／杜敬一神父 ■譯者／張毅民

今日慶祝主受洗節，與之關於主受洗的福音，是出自〈路加福音〉的記載。聖路加以一種極為特殊的筆跡，描繪主的受洗。祂不僅說耶穌受洗，祂更強調主在受洗之後，立刻祈禱。路加對於耶穌熱愛祈禱，總投以極大的關注，在這第三本福音書中，在聖父的筆下，我們常可以見到耶穌總在面臨生命重要時刻時，以祈禱做準備。（例如：祂在揀選宗徒之前、在詢問門徒們關於自己的真實身分前、在祂顯現聖容時、在教導門徒如何祈禱之前、在橄欖山上將被人逮捕前、以及在十字架上時）路加以這種方式帶領我們認識主的受洗：這是祂開始自己傳教工作的方式，祂引領祂走向十字架，並在這十字架上完成使命。祂在後來是這樣說的：「我有一種應受的洗禮，我是如何焦急，直到它得以完成！」（路12:50）路加筆下的耶穌完全地朝向天主聖父：耶穌不斷地向祂說話，等待祂的回應、答案、啟示與默認。

這正是當耶穌受洗之後、祈禱時，天主發出的景象：天主——天主的聖殿——開啟了大門，曾經在洪水之後，一隻鴿子從諾亞方舟（聖殿的象徵）飛了出來，但這只鴿找不到地方落腳歇息，如今，聖神在耶穌身上找到了棲息安居的地方；不僅如此，就在這時候，更奇妙神秘的劇情發生了：有一個聲音清楚且具體地從天上發出（應該是對全世界人所講的），這天主而來的話語，宣稱了耶穌的真實身分，內容一如天使伯額爾向瑪利亞所講關於她胎中嬰兒的身分為何，祂一如在耶穌墳墓裡、宣稱耶穌已經復活的天使所說得一樣，耶穌是「子（the Son）」，祂是預言將要繼承達味王朝的那一位國王（『你是我的兒子，我今天生了你』），祂是那「被鍾愛的」那一位，被天主許諾賜予的依撒格——祂對祂親完全忠貞信實，願意為祂親而甘願從天主的旨意，服從祂親、犧牲自己；祂也是那預許的僕人，天主聖父祂而「滿心喜悅」，祂將要完成天主聖父的救援計畫。

洗禮是使命的開始與宣報。什麼使命？就是在依撒意亞先知與聖保祿宗徒的口中的使命。依撒意亞先知眼中，這使命需要派遣特殊的使者，但在今日第二篇讀經中，聖保祿宗徒認為，是所有接受洗禮者所共有的使命：我們都被教導，要棄絕舊的道路，要走在新的道路，並且熱忱地過著新的生活，藉著洗禮，我們都歸屬於祂了，做了祂的繼承人，聖宗徒說：耶穌「為我們捨棄了自己，是為救贖我們脫離一切罪惡，洗淨我們，使我們能成為祂的選民，叫我們熱心行善」，這就是我們如何可以讓這位人類救主藉著我們，完成祂的工作的方法，一如天主聖父藉著祂完成了救贖世界的工作。



▲澎湖天主堂利用當地咾咕石設計馬槽，十分具有創意。（攝影／林振裕）

【一月份】

康泰基金會 安寧療護傳愛種子進階班

時間：1月9日（六）08:20～08:45報到
地點：天主教耕莘醫院E棟14樓國際會議廳（台北縣新店市中正路362號）
詳洽：02-2365-7780分機29黃小姐

主受洗慶日法文泰澤彌撒暨共融聚餐

時間：1月10日（日）10:00練唱11:00彌撒12:00共融聚餐 13:15見證分享
地點：中國天主教震旦之友協會（台北市杭州南路一段71巷9號）
詳洽：02-2321-5147曾慧榕 傳真：02-2392-8667

仁愛天主堂泰澤祈禱 歡迎參加

時間：1月12日（二）、1月26日（二） 19:30～21:00
地點：仁愛天主堂（台北市大安區仁愛路3段34巷12號）
詳洽：02-2701-6694 孔神父

基督活力運動男114屆、女100屆實習班

時間：1月14日（四）16:00～1月17日（日）17:00
地點：崇光女中文萃樓（台北縣新店市三民路19號）
請洽：林蔚民0968-282-571、張象文0931-105-077、謝素瑾0916-774-305

若望之家周末避靜 在司鐸年中慶祝教會之母

時間：1月15日（五）20:00～1月17日（日）12:00 主講：雷嘉理神父
地點：三峽若望之家（三峽鎮中園街119號）
詳洽：02-2671-1964王小姐

輔大神學院 平信徒神學教育 招生說明會

時間：1月16日（六）12:00～17:00
地點：耕莘文教院2樓（台北市辛亥路一段22號）
詳洽：02-2901-7270

安溪寮聖若望修會 脆弱的力量聖體聖事

時間：1月16日（六）07:00～1月17日（日）12:00
地點：中華聖母靜心院（台南縣後壁鄉安溪寮頂安村95之1號）
詳洽：06-636-1881

聖馬爾定醫院 袋鼠媽媽母乳哺育支持團體

時間：1月16日（六）10:00～12:00
地點：聖馬爾定11樓1102會議室（嘉義市民權路60號）
詳洽：05-275-6000轉5401或5403婦產科衛教室

台北總教區基督徒合一祈禱會

時間：1月17日（日）14:30～16:00
地點：台北主教座堂（台北市民生西路245號）
詳洽：02-2737-1311台北總教區教友協進會

基督徒合一週 擴大泰澤祈禱

時間：1月22日（五）19:30練唱～20:00祈禱開始
地點：新店大坪林聖三堂（台北縣新店市寶安街26號）
詳洽：02-2362-5282分機240陳浩德牧師、02-2321-5147曾慧榕

喜樂人生小組主辦 風中傳愛 新竹講習會

時間：1月24日（日）08:30～17:40
地點：竹東下公館天主堂聖堂2樓（新竹縣竹東鎮東寧路一段163號）
詳洽：0911-404-362王銅梅，0912-233-633范彩蘋

2010珍愛萬物 疼惜生命 兒童寒假生活營

時間：1月25日（一）08:00～1月28日（四）12:30對象：國小四～六年級
地點：聖愛山莊（台中縣太平市長龍路一段內城巷43號）
詳洽：04-2437-7155林清美修女

自然調節生育法講座

時間：1月30日（六）14:30～16:30 講師：耕莘醫院張正坤醫師
地點：台北總主教公署（台北市樂利路94號）
詳洽：02-2737-1311 張華婉

新莊聖保祿天主堂 在生命樹下音樂會

時間：1月31日（日）演出：柯士達神父、聖保祿天主堂聖詠團
地點：新莊聖保祿天主堂（新莊市新興街1之1號）
詳洽：02-2277-4361、0922-861-476張毅民

【跨月活動】

四腳亭露德聖母朝聖地活動

時間：2月6日（六）10:00 舉行聖體降福，彌撒，團體玫瑰經，供午間便餐
地點：四腳亭露德聖母朝聖地（台北縣瑞芳鎮四腳亭瑞竹路32號）
詳洽：02-2457-8252、0918-619-401 阮知才神父

嚴規熙篤隱修會四旬期避靜

時間：2月18日（四）18:00～2月21日（日）08:00
地點：水里萬福聖母院（南投縣水里鄉水里六路20號）
洽詢：049-277-5744高豪神父 信箱：ocsotw@yahoo.com.tw

台北總教區 創意讀聖經培訓班招生

時間：2月21日、2月28日及3月7日09:30開始
地點：台北總教區主教公署友倫樓（台北市樂利路94號）
詳洽：02-239-71394張在明、0910-500-506劉芬卿、0931-105-077張象文

教友神學課程 日常生活中的祈禱

時間：2月25日～6月24日 每周四晚上19:30～21:30
地點：桃園德來中心（桃園市三民路一段2號）
詳洽：02-2901-7270#507

香山牧靈中心主辦 風中傳愛 香山講習會

時間：2月27日（六）08:30～2月28日（日）17:00
地點：香山牧靈中心（新竹市中華路五段722號）
詳洽：03-537-4659、0928-206-294廖金常修女 E-mail: cath.liao@msa.hinet.net

【新書見面・豐富靈修】

上智文化新書

《兒童聖經小百科》 編譯／王玉
《主日讀經反省：丙年》 作者／曾慶導神父
《唱一首新歌：梵二的禮儀精神》 作者／亞提拉主教，譯者／張毅民
審校／潘家駿神父
《聖體聖事簡易要理》 作者／羅伯特·科吉神父等 譯者／沈秋桂、胡皇仔
繪圖／許書寧

上智文化DVD《歡樂聖誕》CD

《法蒂瑪聖母》 上智文化／製作
上智文化事業／發行

光啟文化事業新書

《石心，肉心，耶穌聖心》 作者／簡·博文瑪，譯者／石磊
《愛的語言——非暴力溝通》 作者／馬歇爾·盧森堡，譯者／阮胤華
《如何化解衝突》 作者／馬歇爾·盧森堡，譯者／洪玉雪
《治癒痛苦並和好》 作者／馬歇爾·盧森堡，譯者／洪玉雪
《面對怒氣十步驟》 雪莉·克蓮、尼爾·吉普森／合著，譯者／洪玉雪
《路加年彩色福音》 作者、繪圖／鮑博 Francisco Borboa
《隨著教會禮儀讀福音——從聖誕期到復活期》（神學叢書90）
作者／Raymond E. Brown，編譯／活水編譯小組

《探尋真我與生命之道》 作者／柯德蘭修女，譯者／劉嘉玲
《聖詠曲集甲乙丙年主日感恩祭典答唱詠》（詞譜版及CD） 譜曲／姜震

聞道出版社新書

《主顧傳教修女會回顧》 作者／溫萃珍姆姆。
《臺灣開教150年傳道紀念文集》 主編／潘貝頌。
《什麼是彌撒》（三版二刷） 作者／劉鴻蔭
《玫瑰經的秘密》（二刷） 作者／劉鴻蔭
《心海深處》（再版） 作者／何台生

玉山社新書

《耶路撒冷朝聖日記》 作者、繪者／許書寧

■文／帥崇義（主教團教義委員會聖經組）

當然，研習涵蓋的層面很多，不是一個機構就可以將教會進行全面研究的；但別的學者也可以就某些相關的專題努力以赴，可以補充不足的部分。總之，台灣教會史的研究仍亟待許多人主動而積極的投入，我們要思考怎樣的未來，要掌握怎樣的研習。

懷念畢生為主做工的蘇拯靈弟兄

■文／林蔚民

圖／蘇國信提供

蘇拯靈弟兄是大坪林聖三天主堂的首任傳協會主席，也是基督活力員男55屆聖安德肋組的活力員，蘇伯伯一生都為福傳努力，鼓勵我們承先啟後勇於承擔福傳使命，我們都十分敬愛他，以他為榜樣，並此文懷念，願他在上主懷中安息！

認識蘇伯伯時是我剛剛領洗不久，將教籍從聖家堂轉到大坪林聖三天主堂；我於方濟中學參加基督活力運動實習班時，蘇伯伯已是活力員，剛卸下傳協會主席，對我指導甚多。我結婚時，蘇伯伯特別對我們夫妻講了些鼓勵的話，尤其要我們組成信仰家庭，為教會多做事。印象中蘇伯伯不多話，卻總展現出堅韌不拔的精神，如同我父親一樣隨政府來台的外省人的那一輩；我們尊他為蘇主席，為我而言是啟後的聖三堂首任傳協會主席，因著他與聖言會萬德華神父的開創，才有往後我能承先的擔任第6任傳協會主席。而蘇弟兄則是他身為活力員讓我敬佩效法的那股活力，還有令我動容的正直及使命感。

聖三天主堂在蘇主席當年隨萬神父草創僅4、5戶教友，到如今近200戶教友，主日彌撒平均也近400人參與的小型教會。蘇主席在天主前功不可沒。在「傳愛150感恩大會」閉幕禮之後，許多人討論下一步的福傳該如何行動，我願意將蘇伯伯的故事與大家分享，也鼓勵大家思考參加身為活力員的可能，雖然基督活力運動不是唯一走向基督的路，但的確是你我生命中與主相遇最好的途徑之一，延

續福傳熱火最好的養分。歡迎參加在台北縣新店市崇光女中文萃樓所舉辦的1月14日16:00~1月17日17:00的男114屆、女100屆基督活力運動實習班，連絡方式：林蔚民0968-282-571或E-MAIL：lw711@yahoo.com.tw或jonathan711@kbronet.com.tw。

蘇伯伯長子蘇國信弟兄在父親的信仰培育下，也長期投入福傳的事工，我們可從他追念父親的分享中，體驗到聖化家庭的感人，讓我們一起從以下國信的悼文中了解蘇伯伯的生平。

我所敬愛的父親生於湘西澧陽城北友助鄉，曾祖父是清朝進士，管轄滇南，祖父母都皈依天主教；父親兒時天資穎慧，6歲進私塾，念書兩三遍即可背誦，深得先生喜愛，從未接受過師長責罰。7歲不幸喪母，家中老父幼兒，伶仃孤苦，而後送入朗江鎮聖多瑪斯St. Thomas修道院，神父修士疼愛有加，12歲開始攻讀拉丁神學，立志成為神父，傳道濟世，侍奉天主，但不幸兩年後再喪父，叔伯不忍父親單傳，他遂離開修道院，再考入長沙市麗文初中，1936年獲選為湖南童子軍代表，參加中國童子軍紫金山麓第2次全國大檢閱暨大露營，首次拜謁國父陵墓及瞻仰領袖風采。



▲蘇拯靈弟兄與劉佩蓉姊妹鵲巢情深

初中畢業那年適逢對日抗戰開始，各校紛紛遷移，父親艱苦就讀，高中畢業後參加鄂省高中以上學生集訓，研討革命理論，接受軍事訓練。1941年考入國立社會教育學院社會事業學系，畢業後進入社會部勞動局擔任公職，並隨國民政府遷台，獲薦任為內政部編審，1985年自內政部勞工司專門委員兼科長退休。他在勞工司任內，專職工會組織與勞資關係，輔導各個公、私營生產事業單位成立工會，促使眾多勞工免於資方壓榨，改善勞工之工作與生活環境，加強勞資關係，促成眾多生產事業單位勞資關係和諧，生產效率提高，共謀最大福利。

父親曾說：「勞工是工業社會的主體，是一切經濟、社會、政治設施的

中心，福利國家之形成是由勞工福利進步而來，由經濟性福利推廣至非經濟性福利。」他一生勞心勞力實踐自己號名「拯靈」的真精神。擔任公職期間，多有請託與餽贈送到家中，面對各種誘惑，父親一概退回，秉持著《天主經》中「今日予我，我日用糧」的訓誨，節儉知足，勿貪非分，一切天主自有安排與看護，做人做事仰俯無愧，是父親對我的期許與要求。

1960年，田耕莘樞機主教因身體欠安，聖言會向李彌將軍購地建屋，以做養病之用，父親跟主教聊天，我就在他們身邊玩耍，當時教友四五戶，就使用主教客廳做彌撒，1962年聖三堂創始神父萬德華神父主持新教堂建設，面對佔地不還的違建戶，對萬神父辱罵要脅，父親帶領萬神父上法院，要回土地，令違建戶搬遷，好讓聖三堂順利落成。

父親熱心參與大小瞻禮彌撒，恭敬天主，終其一生，對於天主、國家與家庭都克盡忠誠，2009年12月10日，他安詳地在自家床上蒙主恩召，無愧地走完一生！

感謝神長、修女、修士及教友、親友們來參加父親的追思彌撒，願我們跟著他的腳步，事主愛主，將來在永恆天鄉與他重聚。

婪與禁字的起源 ■文／鄒保祿神父

我國文字有些與聖經故事很配合，例如「船」是在一艘方「舟」上，有「八口」，即指天主命諾厄造了一個方舟，只有8個人得救：即諾厄夫婦，和他的3個兒子：閃、含、耶斐特與他們的三個媳婦。

至於「婪」字，乃指天主造了亞當和厄娃之後，把他們放在樂園，但對他們說：「樂園中各樹上的果子，你們都可以吃，只有之善惡樹上的果子不可吃，因為那一天你吃了，必定要

死。」〈創2:16-17〉

可是，厄娃在樹下（林）沒有聽天主的警告（示），在蛇「魔鬼」的誘惑下吃了果子。女子在樹下吃了不該吃的果子，便形成了一個「婪」字。

「禁」字，可解釋天主顯示在數目中的厄娃和亞當，指摘他們違背祂的命令，天主在樹林中給他們說話，因而形成一個「禁」字。

由此可見，東、西文化的巧合，也是天主的聖意吧！



心靈短波 ——程若石神父專欄

錦上添花與雪中送炭

有時我們會聽人們說：「我不做錦上添花的事，我只做雪中送炭的事」，然後你觀察他，他也甚麼都不做。這說的一切，只是不願去做的藉口，什麼「雪中送炭」，何者為「雪」？何者為「炭」？都是隨他自己意思定義！

「我不做錦上添花的事，我只做雪中送炭的事」這是非常自我與本位的藉口與說法；這讓自己有藉口不去行動與服務，只要說：「有別人在做，我就不用錦上添花了！」如此一來，就可以不用行動了。

反觀聖母瑪利亞在領受天使報喜後，自己有了身孕，而瑪利亞聽到表姊依撒伯爾老來懷孕，就急忙的前去服務。「瑪利亞就在那幾日起身，急速往山區去，到了猶大的一座城。她進了匝加利亞的家，就給依撒伯爾請安。」（路1:39-40）；聖母可以有藉口說表姊依撒伯爾一定有很多人會去照顧她，我不用做「錦上添花」的事，更何況自己也有了身孕，更不該走「山路」去依撒伯爾的家。但我們看到聖母給我們的榜樣：「急速往山區去」。

聖母提醒了我們，在愛上，是沒有「錦上添花」與「雪中送炭」的區別。你該愛，你可以愛，你就應該去愛；你該做，你可以做，你就應該去做；而且要「急速」去愛和去做。不該再用「分別心」「排他性」，阻止我們愛的進行。



▲取材自教理推廣中心《玫瑰經默想》聖母訪親圖。

多給一點時間

■文／蔡彤緯（視障詩人）

秒針 是不停
要多點時間
才能完成
關門必須的 祕密
事實所用 時間很短
但 在一幢只一間
寫詩地方
四、五位親人
一早趕去公司聽老闆

或 寫詩靈感來得快
緊急狀態
是不能等
成全是必要
SOHO族的我
只有 讓！
詩事件 造成
寫詩又更快
感激是必要

沒他們堅持
就不會找
戴聽診器的
海浪拍岩
聲聲叫 好
會有今日的 成績
是件 好事
祕密 關門必須的

聶伯伯精神永留長安

■文／陳國俊（長安天主堂秘書）

當聶伯伯發生意外狀況時，正是他生日工作結束，正在月台上準備搭車的前幾分鐘，知道聶伯伯發生意外狀況，於是立刻出站，趕往聖堂。路途當中，曾試圖與聶家的家屬取得聯繫，當時聶伯伯已兩位姊妹，隨即救護車，送往台大醫院急診室。這天聖堂，見到劉神父與數位教友談論當時情況，彌撒結束之後，聶伯伯單獨上洗手間，突發狀況，由韓籍教友發現，並將情況告知劉神父，當神父來到現場時，聶伯伯已無生命跡象了，但依然火速送往醫院處理。與聶伯伯家屬聯繫之後，雙方同時趕往台大醫院，在家人同意下，放棄急救，讓聶伯伯安詳地回歸天鄉，走完他近百歲的人生旅途。

很有幸曾單獨採訪過聶伯伯，分享他一路走來的心路歷程，回憶起來，言猶在耳，從奉獻使命，轉行到從事自營火腿生意，以及投身教會早期草創時的點點滴滴，可以說聶伯伯畢生一生，皆與「光輝」有著不可分的關係，不論是出錢或是出力，他予人家所秉持積極奉獻的精神和毅力，可謂是珍稀的寶，聶伯伯十分感恩天主賦予他的這股「約束力」，並帶領著他度過無數人生的風雨，能在多次險境中，平安脫身，他也有感恩再感恩，而當自己有能力付出，可為教會竭

心盡力時，更是義無反顧，背負著十字架所帶給的命運，聶伯伯總是堅強面對，並不時散發出他果斷有自信的真性，無論是在經營生意或是教會事務上。三德善會，或是弘道人家，聶伯伯皆身居創始元老的角色，經歷過諸多從無到有的試煉，造就他過人的意志力，縱使年事已高，仍風雨無阻的參與平日彌撒，主日彌撒及各種活動，則更是下在話下，下筆如多凍，他總是幾件薄衫禦寒，可心坎總是冰冰的，教友們的關懷叮嚀，甚至想見他送他回家，他都婉謝了，自理生活的能力，實已遠遠超越年齡階段的程度，令人不得不敬佩他的堅挺和堅持！過世的前兩天，當平日彌撒結束後，原本習慣隨即離去的聶伯伯，卻是一如平常地定坐在原位，我上前致意，並詢問是否感到不舒服，他回應說：

「有點點喘，不要緊，休息一會兒就好！」隨後便起身欲離席，會友見狀想開車送他回家，他婉謝說自己喜歡走路，於是我握著他的可心，覺得冰冰涼的，要他多加件衣服，他笑笑回應並拍拍我的可背，沒有想到這就是筆者與聶伯伯生前最後一次的貼近互動，「我喜歡走路」亦成為懷念這位可敬可親的耆老笑貌了。舅舅的一本平日感恩祭典，搭配一只搖鈴，仍靜靜地擺在桌位，而此時位置上的主角，已不在座裡了，聶伯伯將生命的最後一口氣息，都留給了聖堂，並選在明顯這樣一個深具意義的日子，彌撒結束後，回歸入土的懷抱，天主所彰顯在聶伯伯身上的，不僅是歲月，更是精神層面的傳揚，而這股精神，將永留在長安堂，讓我們永遠懷念惦記著這位精神模範——瑞麟谷！



破壞是為了建設 讚美天主的計劃

■文·圖／林永明（蘆洲天主堂教友）

台灣最早傳教地點，超過120年歷史的蘆洲天主堂，在韓國朴神父（綽號：捕鮭魚）神父及潘添財神父帶領下，欣欣向榮，更積極策劃福傳工作。2010新年元旦3天連休，舉辦了一次很成功的邀請社區居民共融的南投921重建區生態福傳知性之旅，是一次非常成功的生態福傳知性之旅，入賜的靈感，豐富的內容，精彩的節目，優美的行程，讓入獲益良多。僅就此行的心得與感想，與讀者們分享，傳揚另類福傳的無限可能。這次入一行的福傳活動，主要地點是921地震後重建的聖區。看到重建後更入更入好、更堅固結實、更多功能，還包含了可供住宿的全新教堂，不禁讓人感嘆天主工程偉大。天主的所做所為，在我們眼中神妙莫測。在此絕不容於與諸位兄弟姐妹分享天主的奧蹟。我們常聽，由於天主的全能，甚至能在空中走出喜來，我們就來見證一番。921大地震，震倒很多建築物，包括好多座教堂。此次災人禍，讓台灣損失慘重。這次是我921後首度再臨災區。看到重建後新的景象，讓人

忘了這裡曾是家破人亡、流離失所、多少人無家可歸的地方。至於教堂重建部份，更是讓人耳目一新，整棟天主堂及眾多善心人士，眾志成城的偉大，真是所謂「破壞是為了建設」。就如同我們如果要在我們的家蓋一棟大樓，就必須把原先本來的小屋拆掉，然後才可再蓋大樓；若要破壞小屋，之後才有建設大樓的空間。同樣地，我們的靈魂現在暫時住在肉身的小屋，以後要換到永遠的新肉身大樓，就必須破壞此世肉身以建設永生肉身。所以，死亡是為了復活，現世終結是為了永生開始，母親生產的痛苦是為了嬰兒誕生的喜樂，冬天的枯萎靜寂是為了春天的開朗奔放，真是所謂：「下經一番寒澈骨，那得梅花撲鼻香。」春天孕育的耕耘播種正是為了秋天豐富的採收珍藏，農夫施肥澆灌的勞動正好提供我們甜膩果實的品嘗，新年的計畫與洪志帶來歲尾的滿足與歡欣。諾言合約的信守才與犧牲付出，賺得仁人愛慕志士的信任結合與分享共融。這次拜訪重建天主堂與住宿南投仁愛鄉春陽天主堂，真是滿載而歸。

尋找聖殿

■文／潘春旭 圖／姜捷

近日自覺被渾噩生活攪動的不安，遂與現赴淡水本篤修院作2日遠省。一顆忙碌的心，經冬日滿園翠綠、冷風吹拂，漸趨沉澱安頓。初次踏入本篤隱修院是89年，那時神學院要求一年級新生做5天避靜，我掙扎著放下排骨占工作，學習如何把心靈轉向天主。這開啟我日後迷失自我時，一個尋找聖殿的模式，幸運的是，它每次總有收穫。

博士班第3年，面對學科習、論文主題、兼任助理工作、校外兼課壓得人喘不過氣。我付出犧牲睡眠、陪伴家人的代價，勤讀經典、發表論文追逐學術光環。想出人頭地的欲望，把目光攪進煩瑣的漩渦；然而在被救贖的真我，逐日叩曉不已。領洗後住於靈魂的懸崖，呼吸我再次棲息上的聖殿。

連二晚，簡單的行囊、一本《聖經》，未準備任何避靜材料就上了本篤，我期待與天主的對話。第2天，睡了一夜香甜好眠，悠閒與現共進早餐、喝了咖啡後，在小小的閱覽室我隨意讀了這本《一個人的聖殿》（啟示出版）。作者孔理斯多夫神父（英國聖本篤隱修院院士）說：「消費主義的市場競爭特性，讓眾人自我選擇忙碌，人們付出高昂代價購買片刻的休閒，旋入陷無止盡的忙碌誘惑中。過勞工作讓人遠離生命的神聖核心及此護所，當我們無力省視自己的生命本質，即覺精疲力竭。」以我目前為例，取得博士學位、謀得教職是社會賦予我的期待，我也認同努力經營



▲聖本篤修院教堂裡很別緻的五傷十字架。

學術地位是贏過別人的必要途徑。所以，我為這目標選擇全力付出，甚至自會有代價，這有什麼好抱怨？問題出在，我受天主召喚，我居於聖殿（你我領洗的基督徒都是），天主對我有獨特計畫。當我汲汲營營於個人名利時，內在自我便出聲抗拒，心神即覺凌厲不寧。

孔理斯多夫神父說：「靜默是進入聖殿入門的基礎，是安頓心靈的起始。透過靜默、祈禱、誠實、謙遜、合群、修行、和平等7個步驟，能夠回歸生命真實本質。」我致力於完成目前學業這件事並沒有錯，它心有天主的祝福才能成就，但問題在於我是否肯每天靜默的與天主對話（祈禱）？誠實聆聽良知而非聽情感的聲音？真心服從天主為我訂的人生行程表？心中納別人的需求？如果我都做到了，我就是住在聖殿，心有平安；反之，我只是居於世俗，心覺煩憂。

下山的路，但覺豁然開朗。原本帶上山的焦躁已消散無蹤，心中多了一份篤定。天主對我說：「不要害怕，我將你前後包圍，黑暗對你無異光明，只要你終身在我的殿院行走。」



▲台灣志工到吳哥窟水上人家發放聖誕禮物。

台灣志工 吳哥窟溫馨送暖關懷行

■文／朱俐珊 圖／姜樂義（美化環境基金會執行長）

感謝姜樂義老師的帶領，感謝當地天主堂耶穌會神父Fr. Heri的溫馨安排，短短的5天柬埔寨吳哥窟志工鄉村服務團的關懷之旅，讓我們心靈富足！5天，很緊湊，很豐富，很充實，對於柬埔寨的歷史文化有多些認識，對國際長期志工也多些認知，更瞭解Fr. Heri服務計畫所傳遞的淵淵之愛。

有別於一般人以參加派對或聖誕大餐來歡度聖誕節，我們這一團的幾位青年（其中有4位曾與姜老師一起去過印度孟買的死之家服務），以及輔大8位服務學習課程的學生參加志工旅行，這次的任務是利用聖誕節假期，將台灣充滿著滿滿愛的聖誕禮物帶到吳哥窟，與當地小朋友分享天主的愛。在台北教區古亭耶穌聖心堂洪萬六神父的大力支持與發動下，有不少教友回應捐錢也捐物資，所以這次我們一行19人很順利的帶了40多大袋的物資過去，除了送禮物，我們在不同農村參與營養粥的發放，也去拜訪了洞里薩湖中的兩處水上人家。

這次募集物資中最多了是玩偶，另各種大小包包或書包也有數百個，對於神父在當地推動學習中心的學童會很有幫助，也是我們可以給當地的鼓勵與關懷的表示。在此要謝謝這次捐贈物資的親朋好友，相信柬埔寨神父及當地兒童都能感受與分享到我們的愛。

特別要提的是，這次帶物資過去外，還募集到約3萬元的善款，依照計畫買了20部單車，可以作為志工在遊覽吳哥窟遺址時相當環保的交通工具。如果以當地遊吳哥窟或到農村探訪，團體租大車1天要美金40元，我們這次參觀吳哥窟神廟等景點，從日出到日落都騎單車，非常方便。若未來可以借給來自不同國家的志工使用，或是台灣的旅遊團到當地去借用，一來很環保，二來也可以讓神父多些收益，培養當地青年來經營租車店或安排體驗行程，都能提升志工服務效益。

Fr. Heri是印尼籍的耶穌會士，為了協助當地農民脫貧，在不同的地區建立教堂之時，也建立了學習中心，每一個學習中心大小朋友有數百人。為使小朋友遠離疾病，每周一次的營養粥發放是最基本的工作。在用餐前，每位小朋友必需洗頭以確保沒長頭虱，也要剪指甲，雖然只是很簡單的衛教，但是在神父及幾位專職同工的帶領下，計畫執行及社區發展可以看到有

很好的成效。

目前在此地還有兩位日本志工及1位菲律賓志工，分屬於不同的組織，協助神父在當地帶領社區居民，所以幾天下來都看得到教友們的活力，還有青年組織的向心力。這次的行程安排限於時間，體驗多於服務，建議台灣教會或善會團體如果有意要來吳哥窟或柬埔寨體驗類似經驗，建議還是以10天左右或更長的時間，可以參與更深入神父的社區計畫。（吳哥窟天主堂網頁 <http://siemreapcatholic.org/>）

此次雖是以直飛機前往，僅有短短5天，但已足夠完整拜訪四處的農村及水上人家，如果大家還喜歡此短行程，或許可以規劃每月辦理一個梯次，或知道有人將去吳哥窟旅行，可以幫忙繼續帶書包、文具、筆電等物資過去，下一梯次志工行將在2月出團到印度的孟買，有意願者可與姜樂義老師連絡。（手機：0910-501-486，電子信箱：lychiang01@gmail.com）或上國際志工與服務學習平台的部落格<http://blog.sina.com.tw/indivolunteer>，詳閱此次跨國送暖的影音記錄，將帶給您更多對當地的瞭解，更多內心柔軟的觸動，繼續發揚「天主是愛」永不止息的愛德實踐。



▲台灣志工們在叢林中為小朋友洗頭。

有機會， 我還是要再去！

■文／溫少慈（柬埔寨鄉村服務團志工）

參加柬埔寨鄉村服務團，是生命中很特別的體驗，很值得！若只是跟旅行團去玩，絕不會有這麼多感受，身在當下才能深刻體會，在柬埔寨我看到、感覺到很多在台灣沒經歷過的人、事、物；歸來之後才明白，滿塞在胸臆中的，是被匆促生活忽略了許久的——愛……

坐巴士到吳哥窟天主堂卸下捐贈物資，在guest house卸行李，買腳踏車，逛傳統市場，除了衛生條件差了一點，一切都還不錯，市中心很值得觀光，很有特色。我們到洞里薩湖水上人家去捐贈，開始感受到柬埔寨的貧窮，水上人家就是把房子蓋在船上，吃、喝、拉、撒、睡都在河上，是越南的難民，因為沒有國籍而不能上岸，水位一改變，家也會跟這漂流，教堂在那裡蓋了一座水上小學，我們就是在那裡發禮物給小朋友。

真正參與服務在第2天，荒涼的山區、茅草蓋的小屋，路也顛簸不平，滿地黃土，塵土飛揚，小朋友衣不蔽體的跑來跑去，唯一一棟全木頭的建築物是教堂出資協助建蓋的學校，有如穀倉般簡陋，沒有桌椅，只有一個黑板，一張世界地圖，一張當地的字母表海報而已。

小朋友唱歌歡迎我們，有些明顯營養不良，淡漠、凸肚、髮色黯淡，還有一個小女生有一半的頭都發霉了，很嚇人，也很心酸。我們幫他們洗澡，心頭又是一驚，肥皂很鹼性，從頭洗到腳，從井裡一桶一桶撈上來的水沖洗，身上灰塵厚厚一層，要用力搓的「仙垢」，剪完指甲，進去穀倉教室裡等待發放有肉、菜、蛋的rice soup，對他們來說那是難得一次的大餐；在等待的空檔，先發小玩具，瞬間向暴動一樣，所有小朋友湧向發玩具的夥伴，場面有點控制不住，但小朋友們都很開心，沒想到這麼尋常的小玩具，會在柬埔寨引起這麼大的迴響。

離開村莊，經過另一段顛簸路程，前往教堂的農場，小朋友比較少，發玩具給他們會道謝，很感恩、很開心的玩玩具，讓我們感染到他們的快樂。

農場工作的人真的很辛苦，很佩服菲律賓大哥想盡辦法，克服萬難，指導當地的工作人員，晚上回教堂參加彌撒，宗教的力量真偉大，教堂聚集了世界各國的人，都那麼虔敬的依靠上主，物資缺乏，精神卻很富足！

我們在第4天又坐了很久的船，到更遠的水上人家，同樣是教堂為當地蓋的學校，志工們為小朋友帶活動、發禮物，互動很好，唱唱跳跳很開心，小朋友都很大方、可愛、有禮貌。下午到教堂後方的MC送物資，陪小朋友玩，有個氣質很好的韓國修女，講話柔柔的，對小孩子很有耐心，當天剛好她生日，我們一起為她慶生，還看了他們的表演。

這次的志工關懷行與其說是去服務，不如說是去體驗人生，看看自己到底有多幸運，真的要多珍惜！感謝神父和Ratana的招待與陪伴，讓我看到宗教力量的可貴，他們用心的幫助當地，連窮人也可以幫助別人，真的個個都純樸可愛；我覺得教育真的很重要，希望他們能好好念書，將來有機會到城市工作，改善生活。

謝謝這次同行的夥伴，相互照顧有如家人，學到很多東西，每個人都有自己的觀點，透過不同的角度看待一樣的事物，大家都很棒，年紀輕輕的，都不是第1次當志工，而且願意一再參加服務隊。

回台灣後有很多反省，不浪費食物，減少不必要的物慾，想表達的心聲還有很多，卻很難有系統的歸納整理，現在只想努力存錢，有機會，我還要再去！

天主教幼稚園誠聘主任/合格教師

上班地點：澎湖縣馬公市
聘合格教師2名 主任1名
工作經驗：3-5年
備有宿舍
履歷請傳真：06-9266661
mail：mien22@ms46.hinet.net
行動電話：0932-716-249

天主教監獄服務社

一、支援本社工作之方法：
▲為工作人員及受刑人祈禱
▲申請為社員或榮譽社員
▲捐款（抵稅）支援工作人員訓練及各教區入監教化
二、劃撥帳號：一二三四七八〇
戶名：洪山川總主教
三、詢問電話：（〇二）二七三九一二〇二〇
詢問人：魏慈歡 秘書
地址：台北市樂利路94號
「我在監裡，你們來探望了我」（瑪廿五，36）

婚前準備工作坊
～走向紅毯的另一端～

兩個人的日子與一個人不同，婚姻生活需要學習與經營。本工作坊提供一個增進彼此瞭解、探索兩性差異、學習溝通與表達的機會，並深入瞭解愛情的真貌與婚姻真相，協助青年朋友們為兩人日後婚姻生活做好妥善的準備。

★課程內容：
溝通與表達、瞭解彼此原生家庭、如何面對衝突、價值澄清、家庭財務、親密愛人、婚姻中的靈性生活、禮儀實務

參加對象：未婚情侶、新婚夫婦（教友或另一伴非教友皆可）
開課時間：歡迎預約，三對即可安排上課
洽詢電話：(02) 2314-1833/0932-908-182
主辦單位：台北教區友誼教友中心

優質辦公室歡迎承租

華山辦公室出租：
近善導寺捷運站5號出口，遠東銀行樓上
地址：台北市忠孝東路1段112號3樓，面積105坪。
地址：台北市忠孝東路1段112號5樓（502室），面積48.4坪

裕融辦公室出租：
地址：台北市敦化南路2段2號3樓（A室），面積77.92坪
意者請洽：2737-1311 駱小姐

台北依納爵靈修中心活動預告

☆日常生活中的八天避靜
特點：
由靈修輔導帶領個人透過自身祈禱的經驗，從心底的最深處去經驗到天主的臨在、並聆聽天主跟我說話，與天主有活潑與親密的往來互動。
時間：2010年 1/2-9；2/20-27；3/20-27
地點：依納爵靈修中心（耕莘文教院）

☆與主相遇初階祈禱操練課程（共六次）：
課程內容：入靜、傾心靜聽、默想、默觀、省察、復習
時間：週二、三、五、六早上10:30-12:00
以上時段均有輔導開設祈禱操練課程，歡迎來電報名。

★為推廣依納爵靈修設立「法伯爾勸募基金」，可親自至中心或劃撥捐款：
劃撥帳戶：財團法人天主教耶穌會—依納爵靈修中心，劃撥帳號：50110163。

請洽詢：依納爵靈修中心；地址：北市辛亥路一段22號1樓
TEL: (02) 2364-6400
E-mail: twignatiation@yahoo.com.tw

恩泰禮儀服務社

一、工廠直營各式棺木，以批發價格供應。
二、教會葬禮諮詢，承辦。
三、以愛心服務教友。
四、葬儀用品平價供應。
五、貧民施棺。
公司：台北縣新店市中正路362號B4
耕莘醫院特約葬儀公司並駐院服務
專線：02-22192245
前職工青年會全日職
天主教成人職工會
朱強明、邱秀蘭 竭誠服務

精緻溫馨小套房出租

安和路二段巷內全新電梯大樓，1房1廳1衛，三面採光，首次出租，希望租給愛屋人士。
附全新家電及家具：包含電視、冷氣、冰箱、洗脫烘滾筒洗衣機、微波爐、電熱水氣、雙人床、衣櫃、沙發椅、書桌、書櫃、鞋櫃。
交通便利，近大安捷運站，信義路公車站、頂好超市、通化街夜市。月租二萬五千元。
水電費、管理費、網路費、第四台費用自付。
意者請洽0910 222 107 陳小姐

完整的白蟻、害蟲、老鼠防治方法

現場調查 → 現況分析 → 方法規劃 → 選擇安全的防治方法
★檢討修正後以最經濟的防治方法 → 技術實施 → 效果評估 → 檢討修正

以先進技術、服務熱誠之
臺億環境服務有限公司
THE SERVICE CO.
FAX: (02) 2558-2784
E-mail: lin.shinfu@msa.hinet.net

工廠、教堂、大樓
防蟲、鼠系統環境企劃
服務專線：(02) 2555-6474
台北市西寧北路73號4樓

美好一生企業 吉祥如意金卡

金卡服務項目：
一、優惠優質的健康檢查
二、尊榮優惠的百年禮儀 量身打造的主題婚禮（使用權二擇一）
三、適時的生活扶助（法律、代書免費諮詢、優惠永生居所）

教友服務專線：（02）8663-7347（24小時）
行動電話：0932-248-318 盧玉容協理

協談人才培訓班

本課程帶領參與者培養自我覺察的能力，先對自我有所認識與澄清之後，使我們更有能力接納自己、聆聽別人、跳脫原有的人際互動模式、增進彼此的關係，發揮生命的潛能。

帶領者：鄭玉英主任及懷仁團隊。
時間：98/2/26—99/6/25（共18週）
每週五上午9:00—12:00
地點：北市中山北路一段2號9樓950室
懷仁全人發展中心
電話：02-23117155 www.huaijen.org.tw

『轉角遇到愛』 慕道班心靈講座DVD光碟，是一套結合國內知名演講者，以淺顯易懂、多元化角度詮釋天主教教理，其內容兼俱信仰、心靈，適合不同年齡層對福音精神的領悟，可幫助個人和家庭重新領略天主之愛，找到心中那一道真理之光。套數有限，值得珍藏。

適合對象：社會大眾—靈性提昇；慕道班老師—優質教材；慕道者—入門指引；領洗教友—一再進修。

訂購方式：
1. 上集{1-15講}（已發行） 2. 下集{16-30講}（已發行）
（A）匯款訂購：上集與下集各1100元，（含寄送運費及郵局手續費）
郵政劃撥帳號：10647145
戶名：財團法人天主教會台北教區
（B）自取訂購：上集與下集各1000元，來前請先來電確認取貨時間，請連絡滿秘書 02-2737-1311／0911-374-241

邀您一起啜飲人生的好味道！

*務必在劃撥單中通訊欄註明：姓名、電話、寄送地址、訂購轉角遇到愛dvd、訂購套數否則無法受理商品寄送只限台灣本島（含離島），國外訂購者，運費另計。
*若急需拿到產品，請立即傳真您的匯款收據（有備註欄及款項部分）至（02）2737-5071，確認後立即為您寄送產品。
傳真確認：滿秘書 02-2737-1311／0911-374-241
網路訂購商品寄送，每超過十套（含十套），按郵局規定，增收運費20元，依此類推。



仁愛漾青春 福傳叭叭走

領羊進入羊棧，需要熱情、智慧與持久力，也需要新血輪來代代傳承，在一次次向外福傳的事工中，我們看到青年人的活力，深幸接棒有望；更欣喜於天主聖三的臨在，祂成就一切、補足一切，一切歸光榮於主，青春是一種心態，仁愛堂上上下下，同心協力的福傳，分享無限活力無限愛。

■文／周介齡 圖／台北仁愛天主堂提供

為了福傳，今年我們仁愛堂前後兩次邀請了兒童福利中心的孩子們到本堂來參加活動，每次兩個小時的活動包括：聖歌帶動唱、遊戲、生命教育單元、聖經單元、祈禱、回顧、點心時間及神父降福。

為兒福孩子獻愛 大家一起來

在靜默回顧時，孩子們會選張水果剪圖，寫上當天心中結出的果實，貼在自己的生命樹上。看到他們所結積極而正面的果實，志工小組真感到無比的欣慰。逢年過節致贈卡片及禮物，也收到孩子的回卡，表示渴望再來本堂。

感謝天主的巧妙安排，讓我們得以在去年12月20日應邀為他們報佳音，並舉辦了長達90分鐘的聖誕慶祝活動，完整表達最有效果的福傳事工。短短兩個星期的籌備過程裡，我體會到天主的臨在；看！青年組努力地排練福音聖誕劇、主持人努力安排節目、聖詠團勤練聖誕歌曲、志工精心準備聖誕禮物、聖家堂提供舞臺燈光、花店老闆娘受感動免費幫忙場地佈置、兒福中心的孩子熱心參與場佈、本堂慕道班青年協助錄影、尚未領洗的名畫家沈禎，花了兩個小時完成了他的教會服事處女秀：活靈活現的水墨國畫馬槽，完美地呈現出聖誕主題。事就這樣成了！

福傳不須多顧慮 天主會帶領

活動當天本堂教友約有50人參與，中心孩子大約30人，主任組長老師約6人到場，糕餅公會一行約7人，帶來各式可口的糕餅。節目在主任及本堂孔維仁神父致辭後展開。節目精彩而多元，由中心孩子與本堂教友共同穿插演出；包括報佳音、發送聖誕禮物、聖誕歌曲教唱、跆拳道、跳舞、唱歌、演戲、帶動唱、及青年會精彩的福音聖誕劇暨聖誕劇有獎徵答，並在聖詠團美妙的歌聲中結束了所有的表演節目。最後孔神父帶大家手牽著手作了一個感人的祈禱。

在當天的活動裡，我再次體會到天主的臨在，祂成就一切、補足一切，一切歸光榮於主。

天主肯定：中心主任致辭表達希望孩子們以後能常參與仁愛堂活動，我們的努力已獲得肯定。

天主掌管：準備節目時我們曾討論是否該說明聖誕精神，或是介紹〈平安夜〉歌曲的由來等，後來因擔心福傳意味太重而刪除。沒想到孔神父清楚的說明了慶祝聖誕節的意義；亞當神父表演波蘭歌曲時也對著國畫馬槽唱著：「耶穌來了，我們要朝拜耶穌！」聖詠團團長在表演每首聖誕歌曲前也先解釋了歌曲的意義。天主掌管一切！

天主的愛：中心孩子雖然缺乏家庭的溫暖，但有些孩子情同手足，負責任、講情義；他們天真活潑的演出更是超水準！活動結束後大孩子還送我們到門口。我相信中心師長必定是用心以愛教養他們。天主愛他們，不棄他們為孤兒；所以派遣了許多社會人士、機關團體關愛他們。我想起了盧雲在「方舟」與亞當相處的敘述，到底誰才是真貧窮，誰才是真富有？但願為我們成為貧窮躺在馬槽裡的耶穌，能使我们成為真正富有的。

小羊進門須餵養 愛超越一切

在今年仁愛堂福傳101的經驗中，我體會到教友培育的重要，要福傳，要先培育青年教友。小羊領進來，也要繼續餵養，才能再領人進來。在這方面，我想我們天主教還有很大的努力空間。教友領洗後如果不努力划向深處或參與事工，很可能就會變成鄭玉英老師所說的肥羊或冷淡教友，更別談福傳使命。我想也許各堂區可先成立核心小組，訂定教友培育計劃，培訓小組長及小牧童，發展小組聚會，幫助教友生命以聖言紮根；而有些培育可藉教會的機構外訓。

以兒福活動為例：現在除了找教材外，志工的培育也很重要。我們需學習如何與這樣的孩子互動，如何成為好牧童去傾聽、陪伴、以愛引領他們。保祿宗徒說得好：「愛超越一切」，當我們在基督內經歷生命並被聖神充滿時，自能以愛領人歸主了。

送暖散播愛 鼓舞傳福音

■文·圖／高豫生

「這是上主所安排的一天，我們應該為此鼓舞喜歡」儘管室外的溫度是那麼的低，天氣是那麼的冷，卻擋不住我們火熱、盼望、關懷的心。

宣報主誕生 到處散播愛

12月21日早上，指導神師林吉雄神父、陳寶珠修女，帶領著主內一行23人，不畏寒雨，把主誕生的喜樂與平安，帶到了「臺北監獄桃園分監」及「署立桃園醫院護理之家」。

分監李監長指導嘉勉，開啟序幕，接著指導神師林神父對同學的祝福與鼓舞，溫暖了同學們的心。阮文雄神父接著分享，德蕾莎修女對人們的尊重、關懷，所付出的愛心，讓人感動，亦觸動了同學們的心靈。

活動的內容，多采多姿，活動的開始，請王兆芳姊恭讀〈聖路加福音第二章〉：「天主受享光榮於高天、主愛的人在世享平安。」將耶穌誕生的大喜訊，宣報給長官與同學們，讓我們以歡欣鼓勵的心，同聲來讚美主、感謝主，阿肋路亞。

勁歌與熱舞 歡欣送好禮

〈這一生最美的祝福〉手語帶動唱，由高豫生姊妹帶領，全場兄姊藉由肢體的展現、手語的表達，唱出我們對主的感恩與稱謝。〈幸福這遙遠〉由分監同學的舞蹈表演，同學們個個精神抖擻、活力充沛，舞姿美妙，舞出信心與活力，全場喝采，掌聲如雷。〈我的心裡只有你沒有他〉魏玉桃姊舞蹈表演，精湛舞姿、動感旋律，優美呈現。范一鵬弟兄唱出〈聖誕組曲〉配合熟悉曲調，加上全場應和的鼓掌聲，譜出一連串美麗的樂章。〈我所愛的人〉由施金花姊妹帶領的四人舞群，個個舞藝超群，動感舞姿、快節奏旋律，讓全場掌聲、安可不斷。

「聖誕老人」送禮來囉！聖誕音樂響起，聖誕舞群舞起，歡樂笑聲四起，這是多麼快樂歡欣的時刻，感謝「普慈方濟修女會」為同學們準備的聖誕禮物，日用品、點心、水果，因著主的愛，把我們團聚歡樂共融在一起。

祈主賜智慧 喜悅心迎新

歡樂的時光，過的這麼快，節目已近尾聲，全體兄姊、長官、同學，一起合唱〈一件禮物〉、〈平安夜〉，最後以〈一切歌頌讚美〉邊唱邊跳，在歡樂聲中結束了難忘的送暖活動。

分監活動一結束，大夥兒立即全班人馬前往「署立桃園醫院護理之家」，雖然是同樣的節目再表演一次，呈現的效果卻大不相同，這裡的對象跟分監的同學，截然不同，我們帶著童言童語，溫馨關懷，一起和老爺爺、老奶奶們，共度歡樂快樂時光「迎接主來臨、快樂過聖誕」。

新的一年已翩然來臨，除舊更新，感謝天主賞賜我們過去的一切恩典，讓我們以感恩的心，送走過去，祈求天主在新的一年里，賜給我們力量與智慧「福虎生風、活力充沛，平安喜樂、宣揚主恩」。賜給我們力量與智慧，讓我們以喜悅的心，迎接未來。



最好的禮物

■文·圖／安良友修士（寄自菲律賓馬尼拉）

2009年的聖誕節與眾不同，因為我是在我實習的堂區度過的，作為一個天主教的修士，我盡力為堂區幫忙，準備禮儀等等，當然也收到不少聖誕禮物。有手絹、襯衫、T恤……等，我將我所受到的禮物寫在一個單子上，最後突然發現，我收到的最珍貴的禮物不在這個單子上，真的有些可惜。

那是個陽光明媚的清晨，當陽光灑進我的幾個義工和我，帶著提前準備好的聖誕禮物來到了一家兒童醫院。於是聖誕節的前一天，所有的學校和工廠都已經放假，這裡很多人逐漸離開熱鬧的都市和鄉下和家人團聚，偌大的城市反而有種暢通無阻的感覺，這是國家級的兒童醫院，到處可見聖誕節的裝飾，幾座樓房住滿了來自全國各地不同省份而不能與家人團聚的數百位病童，每個兒童都有熱心陪伴的母親，一個默默支持的家庭。

在義工和醫院負責人陪同下，我們從頂層的病房——分發提前準備好的聖誕禮物，這些禮物都是熱心教友們捐獻的，有糖果、餅乾、巧克力、玩具等。在病房前，我們都面帶笑容的說一句：「祝你聖誕節快樂！」躺在病房的孩子們露出意想不到的驚喜，有的向我們擺擺可愛的小手，有的向我們笑笑，還有的向我們擺一擺那可愛的小腿，噫，可愛極了，可是他們竟然會在這樣小的年齡就體會人間的痛痛，我突然想到小耶穌已經藉著

這些可愛的孩子們來到了我們中間。

我也記起了關於我自己小時候的故事，是聽爺爺、奶奶說的，我剛學會走路那年，只會說幾句話聲音還不是很清楚的話語；當時我得了流行病，發高燒、四肢無力、神志不清，由於家境很窮，母親只帶我去了省本村的土醫院，沒吃什麼好藥，使得病情越來越嚴重，奶奶鼓勵媽媽帶我到鎮上醫院，趕到時，醫生直接判定已無藥可醫了，建議馬上得趕去40公里之外地區醫院，選了最便宜的一間病房，在那間看起來像倉庫的病房，住滿了15個同齡孩子，還有我家的鄰居。

簡單破漏的病房裡發生了可怕的事，到最後只有我一人活了下來。奶奶總是告訴我，病房隔壁，進門的第一件事就是抱了抱整日和我和我一起玩耍的小狗；全家看到我活著回來了，都高興的慶祝，感謝天主的恩賜。

入病房的15個病孩子，都有悉心守候的母親，有的滿臉疲憊，有的滿臉滄桑，有的面帶愁容，也看到醫生在母親們的不時低聲交談，或許是因為很難接受這樣的現實，我深深的被眼



前這一切打動了我。多年以前我的母親和我現在一樣，在同樣的房間，靜靜守候在病床前；在我眼前看到的已經不是生病的孩子和他們的母親，而是我自己，我的母親就是那樣靜靜的守候，等待著我的一個笑臉，一個小小的進步。在祝福孩子們和母親們聖誕快樂的時候，我已滿眼淚水。因為我想到自己的生命，想到了我母親。

因為耶穌誕生我們生命時會有永生的意義，才能得到圓滿，希望這一個個躺在病床上而不能與家人團聚的孩子，以及所有那些守候在病床前的母親，聖誕節的意義或許就是看到孩子的笑容，和一個小小的進步。分發完所有禮物後，在醫院的路上我分享自己的故事，我被躺在病床上望強的孩子們所感動。我為他們獻上我真誠的祈禱，祝福他們早日康復。

這是我最好的聖誕禮物，因為我記起自己的生命，我看到了自己，看到了母親。耶穌的誕生是讓我們記起我們生命的來源，記起我們生命裡最珍惜的禮物。在這個聖誕節我得到了這一切，是我最高貴的禮物。



台北主教公署半日遊 感恩！

文／陳莉莉（新竹聖母聖心堂主日學老師） 圖／吳淑雅



在新竹住了大半輩子，從來沒有造訪過台北總主教公署，接到《天主教周報》通知我們有1位團員、3位團小及1位幼幼班孩子得獎，請到公署領獎時，我們都很興奮，問清楚路程怎麼走、捷運怎麼搭，好在家裏們也很興奮，決定一起前來。

由於掌握不住車程時間，我們提早了1個多小時到，開心的是，正好遇上與轉角遇到愛學員共餐的洪總主教，他知道我們遠從新竹北上「參訪」台北總主教公署，特地從餐廳走出來和家長、小朋友開心的合影，這孩子們玩，好親切呀！

小朋友稚嫩的臉，真情流露，開朗的笑聲，燦爛的笑容，好興奮呀，一進公署的大門，就看見佈置了滿槽，我們趁機帶小朋友上了一個小耶穌誕生在馬槽的故事，大家都要為小耶穌獻上蠟燭，小朋友太矮了，摸不到小耶穌身旁的檯子，就請媽媽幫忙放

載滿祝福的蠟燭杯；頒獎前端出準備好的各種點心、餅乾給孩子們開心的吃；頒獎後，還有志工帶小朋友玩造型氣球，每個人都顯出最大的熱忱與愛心，讓遠來的我們有了最有意義的「天主是愛」的一課。

謝謝你們的讚美及鼓勵吸引孩子，走出亮麗的彩繪人生，讓小朋友的童年沒有留白，感謝聖神、鄭玉英主任為小朋友頒獎，好美的畫面呀，讓小朋友的童年留下最珍貴的記憶，感謝天主，讚美天主。

回家後，幼稚園的張沛慈有話要獻給洪總主教：「您像耶穌一樣愛我們，謝謝您，謝謝兩位大姊姊教我們做氣球，好好玩！你們的餅乾好好吃，在日裡買的？小耶穌好可愛，天氣好冷，我好想幫小耶穌穿衣服。」

李廷宣則表示：「我好開心，哇！你們的教堂好大、好乾淨、好漂亮呀！我好高興，因為這是我第一次到台北的教堂，謝謝大家，謝謝小耶穌。」李語柔說：「今天我好高興，哇！獎品好特別呀！我好喜歡耶！謝謝大家，小耶穌，我好愛，謝謝。」謝謝《天主教周報》帶給小朋友快樂的學習，愉快的成長，你們的付出，讓我們看到——天主是愛。



▲天主手中的客家油桐花

天主與客家相遇 好樣的福傳！

■文·圖／許善茵（轉角遇到愛慕道友）

謝謝主教公署「轉角遇到愛」福傳員劉賢祝，邀約我們參加輔大神學院福傳組所發表的「天主與客家相遇」；讓我們慕道者對福傳課程多了一些認識與瞭解，看見他們的用心，讓我從小到大沒有被福傳過到的遺憾……平衡多了！

穿過輔仁大學美麗的林蔭大道到了教室門口，我們認真瀏覽所張貼的海報及文宣資訊，同時也受到服務人員的熱情招呼，在寒冷天候中，充滿興奮和期待，根本忘記了溫度……

真愛之旅 看見天主對客家莊的眷顧

報到處簽名處的服務同學，很細心的準備著要給來賓的資料袋。裡面有一疊很漂亮的福傳卡片、一張他們的LOGO以及「客家文化成果發表展流程表」。而資料袋是「真愛之旅」從教堂參觀開始……非常別出心裁喔！

首先是第一組同學代表王海茵介紹「客家文化和天主教信仰的共融」，她的口條很好，資訊準備充分，分析清楚細膩，海茵的介紹比第一夫人周美青更厲害，周美青把客家花布穿到到國際新聞版面，卻還吸引不了我，但客家花布被海茵介紹得既實用又「時尚」，記憶中阿嬤的被單居然可以變成時尚～呵呵！太厲害了，我還真忍不住想要去弄一條頭巾或是大花裙回來穿看看勒！

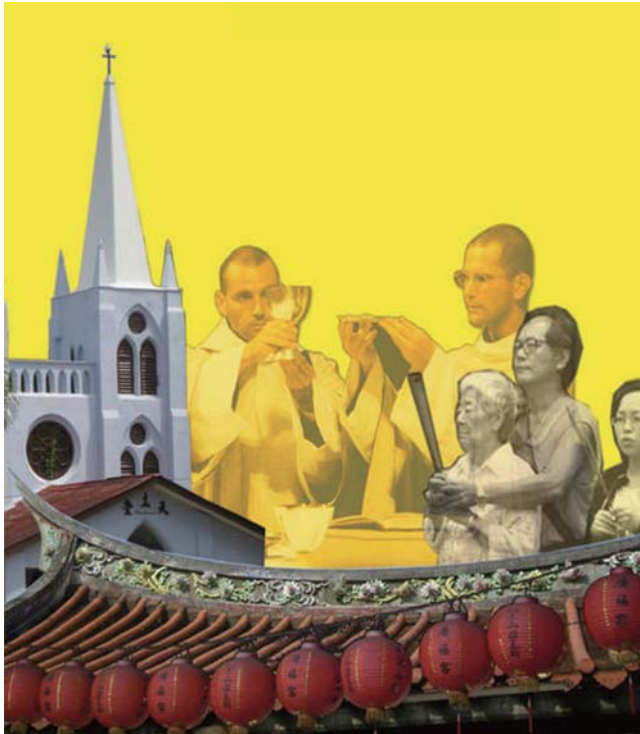
第二組同學代表覃蒲芳介紹「天主的喜訊飄進客家莊」介紹客家莊的教堂文化，以及天主教在客家地域的種種愛德服務，讓大家在聆聽的過程，感受到「天主是愛」的福傳事工，在客家莊的根埋得相當深。

聖神的風 讓天主教義與在地文化共融

永泉教義研究中心結業的葉金明弟兄，目前在新莊明志路的方濟會當修生，他一看見他們的教堂相片，非常興奮的站起來，做更詳細的介紹與說明，讓大家對台南教區的教堂有更進一步的認識，同時也讓大家明白，建堂設計在傳統與融入當地文化的抉擇中，不一定是和諧一致的，但是，透過禱告與愛，讓聖神的風在分歧的意見中流動，一定會有最完美的結論和成果。

葉弟兄是台東排灣族的原住民，卻也非常關心客家福傳，他大老遠的從南部專程上來參與這個發表會，我們從鶯歌來真是小兒科啦！

第三組的同學代表吳慧璇介紹「客家福傳策略」非常有CEO的企業簡報架勢，居然可以用企業管理的角度來看福傳策略，不僅僅是將其他同學軟性的感性訴求增加了理性的元素，更提高了福傳的效率與成果。尤其客家文化中有時會被誤解的「排他性」，在她的闡述下，讓我們了然這是一種凝聚的愛，也是一種跳脫傳統框架的另類思維。第三組又把天主教文化與客家文化做了貼近的比較與分析，把相似處拉出來強調，讓聽眾都了解在客家福傳的背後，有著天主如此關愛眷顧的源源動力。



▲福傳到客家，教堂與廟宇都能共融互動。

第四組同學代表胡玲玲介紹「教堂參觀」將當地文化融入教堂的精神做簡單清晰的說明，她介紹幾個教堂風格與當地文化相融的實例。古蕙萍則介紹「教堂與社區營造的結合」，也讓我們對教堂如何走入社區，與當地民眾共融互動，產生新的想法與連結，甚至於有幾個已經沒有教友活動的教堂，後來卻搖身一變，成為當地的文化展示和社區活動的新地標，這也讓我們想到，這些喜歡來教堂活動的社區人士，都可以是被福傳的新對象啊！

同學精心製作的投影片，都是主題明確、容易被理解與接受的圖文並茂珍貴資訊，看得見這群福傳新血們的用心，我真希望能讓關心這個議題的人都能看得到！

歡歌美食 多彩多姿的一次成功福傳

當天有客家電台的記者來進行專訪，並且全程參與，用心聆聽，活動後她直接進行專訪，向老師和同學提問：為何會選定客家莊成為福傳對象，由陳康宏老師親自上場回覆喔！再由福傳員進行補充。

我很喜歡他們這次設計的LOGO和海報設計，同學也分別說明了設計的創意與構思發想，主題是：天主手中的小白花（指客家油桐花），而海報在設計上也巧妙的將教堂與客家宗祠結合，並將天主教的祭典與客家的祭祀活動做傳神的結合，真正做到了族群融合在天主的愛內。

壓軸是客家歌大合唱，在場的人不分閩南人、外省人、客家人、原住民或外國人……都跟著唱出客家口音的客家歌！大聲唱歌就不會冷，唱完歌「八豆么」了，還有道地的客家美食等著我們，每個又香又特別的「粿」都好好吃，連中餐都省了。

參與「天主與客家相遇」成果發表會，看見福傳員們的用心與用功，以及在研討過程中的深入觀察體驗，大家都用愛來看待與欣賞許多原來所不瞭解的客家文化，讓我們非常感動，也深信將來客家莊的福傳工作一定可以因著有這麼多熱血福傳尖兵的投入，帶回來更多天主的羊群，同歸一牧一棧。

▲客家美食的分享，拉近了福傳的距離。



▲以葉由根神父愛的故事介紹天主教與客家文化共通的硬頸精神。



「你們是天主所揀選的，因此要有憐憫的心腸、要仁慈、謙虛、良善和忍耐……」（哥3：12）基督徒是天主揀選的。聖母瑪莉亞是天主揀選的，她全心仰望上主，信靠上主，順服上主，她說：「願照祢的話成就於我罷！」聖家的家長，聖若瑟也照上主的天使所囑咐的辦了。（瑪1：24）

聖女小德蘭說：「成微小的，就是認清自己的虛無，也不因自己的過錯，而敗興喪氣……因為我覺得，我真是貧窮，不論什麼事，都應依賴天主……我依靠天主的公義和祂的仁慈，天主是公義的，所以祂充滿良善、仁慈，不輕易罰人。」（摘自《小德蘭神修精華》）

主耶穌，祢生長在愛慕上主，順服上主的家庭中。請祢幫助我們如聖若瑟、聖母瑪莉亞一樣，真心誠意敬畏上主。讓祢的平安在我們心中作主，讓祢的話存留我們心中，指引前路。聖女小德蘭請為我們轉求，希望有更多的人愛耶穌，帶來世界的和平、家庭的和樂和人心的平安。並為福傳中華祈求。阿們。

歡迎上「小德蘭福傳之友」網站悅讀訊息，一起福傳：<http://thelittleflower1837.blogspot.com/>

台北聖女小德蘭朝聖地信仰成長讀書會

時間：2月4日~6月24日

每周四晚19:30~21:30 計19次

地點：小德蘭堂會議室（台北市興寧街70號）

讀本：小德蘭的福傳靈修《赤子心孺慕情》

輔導神師：曾慶導神父

詳洽：02-2306-3211侯神父，邱先生；
0910-326-253徐寶雲